

TAGLIACAPELLI RICARICABILE	IT
RECHARGEABLE HAIR CLIPPER	EN
TONDEUSE À CHEVEUX	FR
WIEDERAUFLADBARE HAARSCHNEIDEMASCHINE	DE
CORTAPELOS RECARGABLE	ES
ΕΠΑΝΑΦΟΡΤΙΖΟΜΕΝΗ ΚΟΥΡΕΥΤΙΚΗ ΜΗΧΑΝΗ	GR
APARAT DE TUNS REÎNCĂRCABIL	RO
NABÍJECÍHO ZASTŘIHOVAČE VLASŮ	CZ
OPLAADBARE TONDEUSE	NL
UZLĀDĒJAMA MATU GRIEŠANAS MAŠĪNĪTE	LV
LAETAV JUUKSELÖIKUR	EE
PUNJIVA MAŠINA ZA ŠIŠANJE	RS
STRIŽNIKI ZA LASE	SL
ÚJRATÖLTHETŐ HAJVÁGÓ	HU
ĮKRAUNAMA KIRPIMO MAŠINĖLĖ	LT
ПРЕЗАРЕЖДАЩА СЕ МАШИНКА ЗА ПОДСТРИГВАНЕ	BG
PUNJIVI APARAT ZA ŠIŠANJE	HR

For further information and/or for instructions for use in other languages, please visit: **beper.com**



IT - MANUALE DI ISTRUZIONI (scansiona il QR CODE)

EN - USE INSTRUCTIONS (scan the QR CODE)

FR - MANUEL D'INSTRUCTIONS (scannez le QR CODE)

DE - BETRIEBSANLEITUNG (Scannen Sie den QR-CODE)

ES - MANUAL DE INSTRUCCIONES (escanea el CÓDIGO QR)

GR - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ (σαρώστε το QR CODE)

RO - MANUAL DE INSTRUCȚIUNI (scanează CODUL QR)

CZ - POKYNY PRO BEZPEČNOST A POUŽITÍ (naskenujte QR KÓD)

NL - HANDLEIDING (scan de QR CODE)

PL - INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA (zeskanuj kod QR CODE)

LV - LIETOŠANAS INSTRUKCIJA (skenējiet QR KODU)

EE - KASUTUSJUHEND (skannige QR-KOOD)

RS - UPUTSTVO ZA UPOTREBU (скенирајте КР КОД)

SL - NAVODILA ZA UPORABO (skenirajte QR CODE)

HU - HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ (QR-KÓD beolvasása)

LT - NAUDOJIMO INSTRUKCIJA (nuskaitykite QR KODĄ)

BG - РЪКОВОДСТВО ЗА UPOTREBA (skaniraite QR KODA)

HR - PRIRUČNIK ZA UPORABU (skenirajte QR KOD)

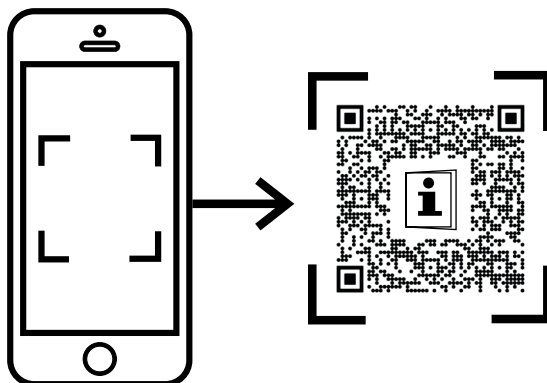


Fig.A

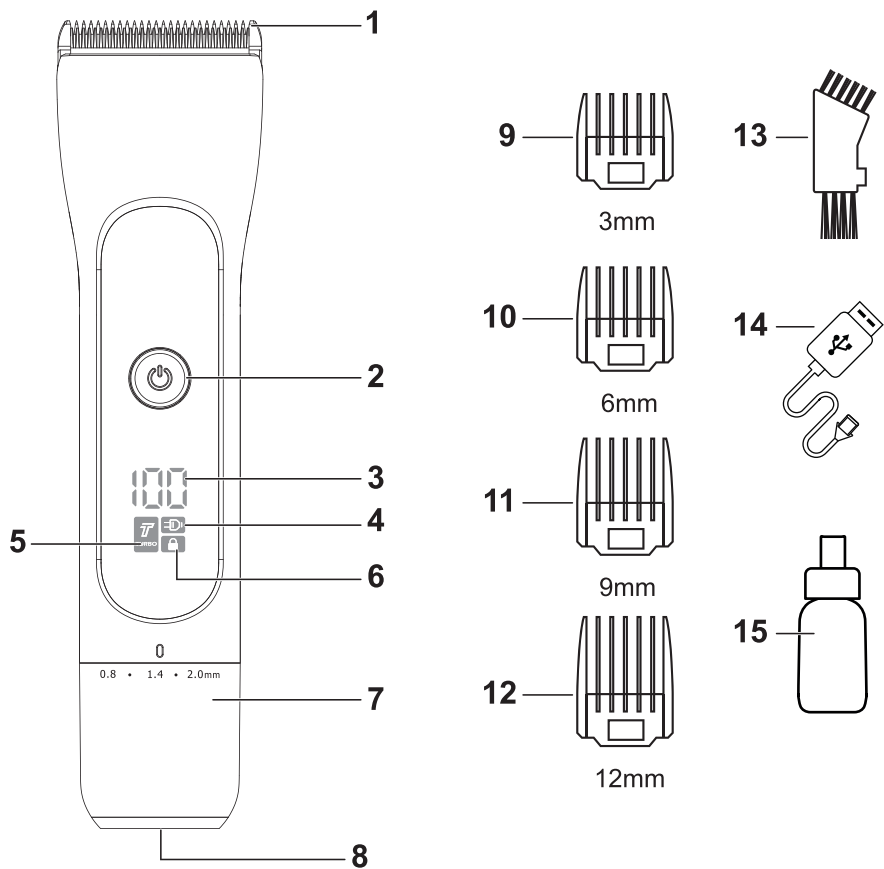


Fig.B

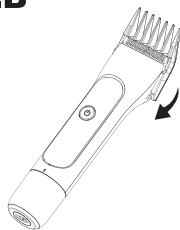


Fig.C

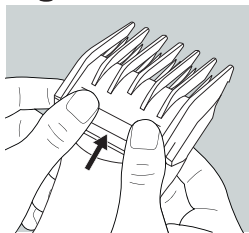


Fig.D

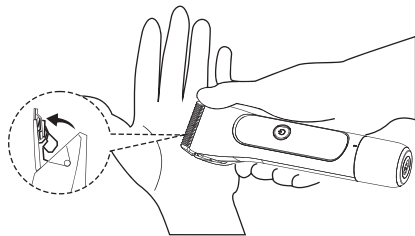


Fig.E

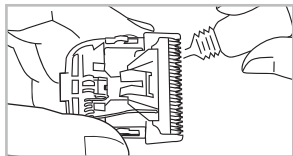
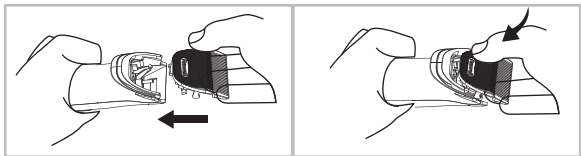


Fig.F



Avvertenze

Leggere queste istruzioni prima di usare l'apparecchio.

Prima e durante l'uso dell'apparecchio è necessario seguire alcune precauzioni elementari.

Non utilizzare l'apparecchio in caso di danni visibili o malfunzionamenti; rivolgersi a personale professionalmente qualificato.

Questo apparecchio dovrà essere destinato solo all'uso per il quale è stato espressamente concepito. Ogni altro uso è da considerarsi improprio e quindi pericoloso; questo apparecchio è solo per uso domestico.

Questo apparecchio non deve essere utilizzato da persone (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte; da persone che manchino di esperienza e conoscenza dell'apparecchio, a meno che siano attentamente sorvegliate o ben istruite relativamente all'utilizzo dell'apparecchio stesso da parte di una persona responsabile della loro sicurezza.

Tenere il prodotto e tutti i materiali di imballaggio lontano dalla portata dei bambini; assicurarsi che i bambini non giochino con l'apparecchio e/o l'imballaggio.

Non utilizzare l'apparecchio in presenza di vapori e/o polveri infiammabili o esplosivi.

Non immergere in acqua. Non utilizzare l'apparecchio con mani/piedi umidi.

La durata e le prestazioni delle batterie possono essere influenzate da diversi fattori, tra cui il tempo di utilizzo, le condizioni ambientali e dai cicli di carica e scarica. Con il passare del tempo e l'uso prolungato del prodotto, potrebbe verificarsi una diminuzione naturale delle prestazioni delle batterie.

⚠ Attenzione: Questo prodotto è dotato di una batteria ricaricabile, non gettarlo nel fuoco, non permettere che entri in contatto con fonti di calore, non usarlo o caricarlo ad alte temperature, e non esporre il prodotto a temperature eccessivamente calde.

Spegnere sempre il prodotto e scollegare la spina dalla presa di corrente quando si pulisce il prodotto.

Se il prodotto e/o il cavo di alimentazione presentano delle rotture o delle malformazioni, si prega di non usare il prodotto e rivolgersi al centro di assistenza.

Se dovesse comparire del fumo, o esserci un odore di bruciato molto forte, o comparire un rumore anomalo si prega di spegnere il prodotto e rivolgersi al centro di assistenza.

Questo prodotto è solo per uso domestico.

Non usare per radere il pelo degli animali.

Non utilizzare sotto la doccia o vicino a possibili fonti di schizzi d'acqua. Non utilizzare per radere le parti intime.

Conservare il prodotto lontano dalla portata dei bambini.

Quando non in carica, scollegare il cavo USB.

Prima dell'uso, controllare che il gruppo lame e i pettini guida non siano danneggiati.

Descrizione prodotto Fig. A

1. Gruppo lame
2. Interruttore ON/OFF
3. Indicatore di carica residua
4. Indicatore di ricarica
5. Indicatore velocità turbo
6. Indicatore blocco lame
7. Selettore lunghezza lame
8. Presa di ricarica
9. Pettine guida 3mm
10. Pettine guida 6mm
11. Pettine guida 9mm
12. Pettine guida 12mm
13. Spazzola per la pulizia
14. Cavo di alimentazione/ricarica USB Type C
15. Olio lubrificante

Primo utilizzo e ricarica

Al primo utilizzo dell'apparecchio, ricaricarlo completamente. Inserire la spina type C nella presa di ricarica del tagliacapelli e collegare il cavo USB a una sorgente di ricarica USB.

Quando l'apparecchio sarà collegato alla corrente, l'indicatore LED di ricarica si illumina di rosso sul display. L'indice di carica rimane visibile fino al raggiungimento di carica completa (100). A questo punto scollegare il cavo USB. La batteria si ricarica completamente in circa 3 ore. Il tempo di ricarica dipende dalla potenza del caricatore usb utilizzato. L'autonomia del tagliacapelli è di circa 3 ore alla velocità più bassa.

L'apparecchio può essere utilizzato sia in modalità ricaricabile, sia collegato alla presa di corrente attraverso il cavo in dotazione. In questo modo, è possibile continuare ad utilizzare l'apparecchio anche qualora la batteria dovesse scaricarsi durante l'uso, semplicemente collegandolo alla presa di corrente.

Per utilizzare l'apparecchio a filo, assicurarsi che il prodotto sia spento prima di collegare la presa alla corrente. Azionare successivamente il prodotto premendo il tasto ON/OFF.

⚠ Attenzione: La durata e le prestazioni delle batterie possono essere influenzate da diversi fattori, tra cui il tempo di utilizzo, le condizioni ambientali e dai cicli di carica e scarica. Con il passare del tempo e l'uso prolungato del prodotto, potrebbe verificarsi una diminuzione naturale delle prestazioni delle batterie.

Istruzioni per l'uso

Il prodotto è dotato di 5 diverse impostazioni di lunghezza (0.8mm; 1.1mm; 1.4mm; 1.7mm; 2.0mm), regolabili attraverso il selettore lunghezza lame.

L'apparecchio dispone di 4 pettini guida, con diverse misure 3mm; 6mm; 9mm; 12mm.

In totale, sono disponibili 25 impostazioni di lunghezza di taglio.

Per installare un pettine guida (figura B): posizionare il pettine guida sulla lama poi fare in modo che entrambi i perni posti sui lati del pettine combacino con quelli posti a lato della lama, spingere leggermente fino a sentire un lieve “click”. Per rimuovere il pettine guida (figura C): spingere il pettine verso l'alto con entrambi i pollici.

Per azionare il tagliacapelli, premere il tasto ON/OFF.

Il prodotto si accenderà automaticamente sulla velocità più bassa. Per impostare la modalità Turbo, premere nuovamente il tasto ON/OFF: il simbolo di velocità turbo sarà visibile sul display.

Per spegnere il tagliacapelli, premere ancora il tasto ON/OFF.

Per procedere al taglio dei capelli, per prima cosa pettinare accuratamente i capelli eliminando eventuali nodi.

Scegliere la lunghezza di taglio desiderata e il pettine guida in base alle proprie esigenze.

Durante il taglio, fare aderire il pettine guida al cuoio capelluto, quindi spostare il tagliacapelli avanti e indietro.

Si consiglia di tagliare i capelli nella direzione opposta alla crescita dei capelli.

Per attivare il blocco lame, premere per circa 5 secondi il tasto ON/OFF fino a quando il simbolo di blocco viene visualizzato sul display. Questa funzione serve per evitare accensioni accidentali del tagliacapelli mentre lo si trasporta.

Per disattivare il blocco premere nuovamente per 5 secondi il tasto ON/OFF e il tagliacapelli inizia a funzionare. Quando il prodotto è in carica non è possibile impostare il blocco.

Pulizia e manutenzione

Prima di procedere alla pulizia dell'apparecchio, assicurarsi che sia spento e scollegato dalla presa di corrente. Rimuovere tutti gli accessori, ed utilizzando la spazzolina in dotazione, procedere a rimuovere i peli e i capelli dalle lame. Per una maggiore pulizia è possibile anche staccare la lama, spingendola leggermente verso l'esterno come indicato nella figura D.

È possibile lavare il gruppo lame con acqua corrente, facendo attenzione ad asciugare accuratamente subito per non far penetrare l'acqua nel corpo del prodotto.

Non immergere l'apparecchio in acqua. Pulire il corpo del tagliacapelli con un panno morbido leggermente inumidito. Dopo la pulizia delle lame, è consigliabile lubrificarle versando 1 goccia di olio dal flaconcino in dotazione come indicato nella figura E. Riposizionare il gruppo lame sul tagliacapelli e dopo l'applicazione dell'olio, azionare il prodotto per circa 10 secondi, in modo da distribuire uniformemente l'olio sul gruppo lame.

Per riposizionare la testina delle lame, impostare il selettore lunghezza lame sulla posizione 2,0mm. Riposizionare la parte sporgente della testa del tagliacapelli nel bordo inferiore del telaio sul corpo del tagliacapelli, quindi spingere la parte superiore della testa del tagliacapelli verso il tagliacapelli finché non scatta in posizione (figura F).

⚠ Attenzione: Per riposizionare il gruppo lame, impostare il selettore lunghezza lame sulla posizione 2,0mm.

Dati Tecnici

Batteria al litio ricaricabile: 2000 mAh – 3.7 V

Input DC5V USB

In un ottica di miglioramento continuo, Beper si riserva la facoltà di apportare modifiche e migliorie al prodotto in oggetto senza previo preavviso.



Il simbolo del cestino barrato riportato sull'apparecchio indica che il prodotto, alla fine della propria vita utile, dovendo essere trattato separatamente dai rifiuti domestici, deve essere conferito in un centro di raccolta differenziata per apparecchiature elettriche ed elettroniche oppure riconsegnato al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente.

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchio al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il recupero dei materiali di cui è composto.

L'utente è responsabile del conferimento dell'apparecchio a fine vita alle appropriate strutture di raccolta. Per informazioni più dettagliate inerenti i sistemi di raccolta disponibili, rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti, o al negozio dove è stato effettuato l'acquisto.

Chiunque abbandona o cestina questo apparecchio e non lo riporta in un centro di raccolta differenziata per rifiuti elettrici-elettronici è punito con la sanzione amministrativa pecuniaria prevista dalla normativa vigente in materia di smaltimento abusivo di rifiuti

CERTIFICATO DI GARANZIA

La garanzia di applicazione è valida 24 mesi dalla data di acquisto per difetti di materiale o di fabbricazione.

La garanzia è valida unicamente presentando il certificato di garanzia e il documento di acquisto (scontrino fiscale) che certifichi la data di acquisto e il nome del modello dell'apparecchio acquistato.

Se l'apparecchio dovesse richiedere assistenza tecnica rivolgersi al venditore o presso la nostra sede. Questo per conservare inalterata l'efficienza del vostro apparecchio e per NON invalidare la garanzia. Eventuali manomissioni dell'apparecchio da parte di personale non autorizzato invalideranno automaticamente la garanzia.

CONDIZIONI DI GARANZIA

Se ci sono guasti a causa di difetti di materiale e/o fabbricazione durante il periodo di garanzia, garantiamo la riparazione del prodotto gratuitamente.

Non sono coperte dalla garanzia tutte le parti che dovessero risultare difettose a causa di:

- a. Danni da trasporto o da cadute accidentali,
- b. Errata installazione o inadeguatezza impianto elettrico,
- c. Riparazioni o modifiche operate da personale non autorizzato,
- d. Mancata o non corretta manutenzione e pulizia,
- e. Prodotto e/o parti di prodotto soggette a usura e/o consumabili (es.: lampade, batterie, lame)
- f. Mancata osservanza delle istruzioni per il funzionamento dell'apparecchio, negligenza o trascuratezza nell'uso.

L'elenco di cui sopra è a titolo meramente esemplificativo e non esaustivo, in quanto la presente garanzia è comunque esclusa per tutte quelle circostanze che non possono farsi risalire a difetti di fabbricazione dell'apparecchio.

La garanzia è inoltre esclusa in tutti i casi di uso improprio dell'apparecchio ed in caso di uso professionale.

Beper Srl declina ogni responsabilità per eventuali danni che possano direttamente o indirettamente derivare a persone, cose ed animali domestici in conseguenza della mancata osservanza di tutte le prescrizioni indicate nell'apposito "Libretto Istruzioni ed avvertenze" in tema di installazione, uso e manutenzione dell'apparecchio.

Per assistenza e/o informazioni tecniche scrivere a: **assistenza@beper.com**

Warnings

Read these instructions before using the device.

Before and during the use of the device, it is necessary to follow some basic precautions. Do not use the device if there are visible damages or malfunctions; consult qualified personnel.

This device is intended only for the use for which it was expressly designed. Any other use is considered improper and therefore dangerous; this device is for domestic use only.

This device should not be used by individuals (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities; by persons lacking experience and knowledge of the device, unless they are closely supervised or well instructed regarding the use of the device by a person responsible for their safety.

Keep the product and all packaging materials out of the reach of children; ensure that children do not play with the device and/or packaging. Do not use the device in the presence of flammable or explosive vapors and/or powders. Do not immerse in water. Do not use the device with wet hands/feet.

The lifespan and performance of the batteries can be influenced by various factors, including usage time, environmental conditions, and charge/discharge cycles. Over time and with prolonged use of the product, a natural decline in battery performance may occur.

⚠ Warning: This product has a rechargeable battery, do not throw it into fire, do not allow it to come into contact with heat sources, do not use or charge it at high temperatures, and do not expose the product to excessively hot temperatures.

Always turn off the product and unplug it from the power outlet when cleaning the product.

If the product and/or the power cord are broken or deformed, please do not use the product and contact the service center.

If smoke appears, or there is a strong burning smell, or an abnormal noise appears, please turn off the product and contact the service center.

This product is for household use only. Do not use to shave animal hair. Do not use in the shower or near possible sources of water splashes.

Do not use to shave intimate parts.

Keep the product out of reach of children.

When not charging, unplug the USB cable.

Before use, check that the cutting unit and guide combs are not damaged.

Product description Fig. A

1. Blade unit
2. ON/OFF switch
3. Battery charge indicator
4. Charging indicator
5. Turbo speed indicator
6. Blade lock indicator
7. Blade length selector
8. Charging port
9. 3mm guide comb
10. 6mm guide comb
11. 9mm guide comb
12. 12mm guide comb
13. Cleaning brush
14. USB Type C power/charging cable
15. Lubricating oil

First use and charging

When using the appliance for the first time, charge it completely. Insert the Type C plug into the charging port of the hair clipper and connect the USB cable to a USB charging source.

When the device is connected to the power source, the charging LED indicator will light up red on the display. The charge indicator will remain visible until the battery reaches full charge (100%). Once fully charged, disconnect the USB cable.

The battery charges completely in about 3 hours. Charging time depends on the power of the USB charger used. The battery life is about 3 hours at the lowest speed setting.

The device can be used either in rechargeable mode or plugged into a power outlet using the supplied cable. This way, you can continue using the device even if the battery runs out during use by simply plugging it into the power outlet.

To use the device with the cord, make sure the device is turned off before connecting the plug to the power source. Then turn on the device by pressing the ON/OFF button.

⚠ Warning: Battery life and performance can be affected by several factors, including usage time, environmental conditions, and charge and discharge cycles. Over time and prolonged use of the product, a natural decrease in battery performance may occur.

Instructions for use

The product has 5 different length settings (0.8mm; 1.1mm; 1.4mm; 1.7mm; 2.0mm), adjustable via the blade length selector.

The appliance has 4 guide combs, with different sizes 3mm; 6mm; 9mm; 12mm.

In total, 25 cutting length settings are available.

To install a guide comb (figure B): place the guide comb on the blade then make sure that both pins on the sides of the comb match those on the side of the blade, push lightly until you hear a slight "click".

To remove the guide comb (figure C): push the comb upwards with both thumbs.

To operate the hair clipper, press the ON/OFF button. The product will automatically turn on at the lowest speed. To set the Turbo mode, press the ON/OFF button again: the turbo speed symbol will be visible on the display.

To turn off the hair clipper, press the ON/OFF button again.

To cut your hair, first carefully comb your hair, removing any knots.

Choose the desired cutting length and the guide comb according to your needs.

When cutting, make sure the guide comb is close to your scalp, then move the hair clipper back and forth. It is recommended to cut your hair in the opposite direction to hair growth. To activate the blade lock, press the ON/OFF button for about 5 seconds until the lock symbol appears on the display. This function is used to prevent the hair clipper from accidentally turning on while you are carrying it. To deactivate the lock, press the ON/OFF button again for 5 seconds and the hair clipper will start working. When the product is charging, the lock cannot be set.

Cleaning and maintenance

Before cleaning the device, make sure it is turned off and disconnected from the power socket. Remove all accessories, and using the included cleaning brush, remove hair from the blades. For deeper cleaning, you can also detach the blade by gently pushing it outward as shown in Figure D. You can wash the blade unit with running water, making sure to dry it thoroughly immediately to prevent water from entering the body of the product. Do not submerge the device in water. Clean the body of the clipper with a soft, slightly damp cloth. After cleaning the blades, it is advisable to lubricate them by placing one drop of oil from the included bottle as shown in Figure E. Reattach the blade unit to the clipper, and after applying the oil, turn on the device for about 10 seconds to evenly distribute the oil on the blade unit. To reposition the blade head, set the blade length selector to the 2.0mm position. Reposition the protruding part of the clipper head into the lower edge of the frame on the body of the clipper, then push the top part of the clipper head toward the clipper until it clicks into place (Figure F).

 **Warning: To reposition the blade unit, set the blade length selector to the 2.0mm position.**

Technical Data

Rechargeable lithium battery: 2000 mAh – 3.7 V
Input DC5V USB

For any improvement reasons, Beper reserves the right to modify or improve the product without any notice.



The European directive 2011/65/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal unsorted municipal waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain, and reduce the impact on human health and the environment. The crossed out "wheeled bin" symbol on the product reminds you of your obligation, that when you dispose of the appliance, it must be separately collected.

GUARANTEE CERTIFICATE

This appliance has been checked in the factory. From the date of original purchase a 24 month guarantee applies to material and production defects. The purchase receipt and the guarantee certificate must be submitted together in case of claim to guarantee.

The guarantee is valid only with a guaranty certificate and proof of purchase (fiscal receipt) indicating the date of purchase and the model of the appliance

For any technical assistance, please contact directly the seller or our head office in order to preserve the appliance's efficiency and NOT TO void the guarantee. Any intervention on this appliance by non-authorized persons will automatically void the guarantee.

GUARANTEE CONDITIONS

If the appliance shows defects as a result of faulty material and/or production during the period of guarantee, we guarantee repair free of charge on condition that:

- The appliance has been used properly and for the purpose for which it has been intended.
- The appliance has not been tampered with, otherwise it is not maintainable.
- The purchase receipt shall be presented.
- The appliance showing a fair wear and tear shall not be covered by this guarantee.

Therefore, any part that could be accidentally broken or having visible signs of use in consumable products (such as lamps, batteries, heating elements...) the aesthetic parts are excluded from the guarantee, and any defect whatsoever resulting from non-respect of the rules for use, negligence in usage and/or maintenance of the appliance, carelessness, wrong or improper installation, damage during transport and any other damage not attributable the supplier.

For every defect that could not be repaired within the guarantee period, the appliance will be replaced free of charge.

In any case, if the part to be replaced for defect, breakage or malfunction is an accessory and/or a detachable part of the product, Beper reserves the right to replace only the very part in question and not the entire product

Contact your distributor in your country or after sales department Beper.

E-mail assistenza@beper.com which will forward your enquiries to your distributor.

Avertissements

Lisez ces instructions avant d'utiliser l'appareil.

Avant et pendant l'utilisation de l'appareil, il est nécessaire de suivre quelques précautions de base.

N'utilisez pas l'appareil en cas de dommages ou de dysfonctionnements visibles ; contacter du personnel professionnellement qualifié. Cet appareil ne doit être utilisé que pour l'usage pour lequel il a été expressément conçu. Toute autre utilisation doit être considérée comme impropre et donc dangereuse ; Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement.

Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ; par des personnes manquant d'expérience et de connaissances sur l'appareil, à moins qu'elles ne soient soigneusement surveillées ou bien instruites quant à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.

Gardez le produit et tous les matériaux d'emballage hors de portée des enfants ; assurez-vous que les enfants ne jouent pas avec l'appareil et/ou l'emballage.

N'utilisez pas l'appareil en présence de vapeurs et/ou de poussières inflammables ou explosives.

Ne pas plonger dans l'eau. N'utilisez pas l'appareil avec les mains/pieds mouillés.

La durée de vie et les performances de la batterie peuvent être affectées par plusieurs facteurs, notamment la durée d'utilisation, les conditions environnementales et les cycles de charge et de décharge. Au fil du temps et d'une utilisation prolongée du produit, une diminution naturelle des performances de la batterie peut survenir.

⚠ Attention: Ce produit est équipé d'une batterie rechargeable, ne le jetez pas dans le feu, ne le laissez pas entrer en contact avec des sources de chaleur, ne l'utilisez pas ni ne le rechargez à des températures élevées, et ne l'exposez pas à des températures excessivement chaudes.

Éteignez toujours l'appareil et débranchez-le de la prise électrique lors du nettoyage du produit.

Si l'appareil et/ou le cordon d'alimentation sont endommagés ou déformés, ne l'utilisez pas et contactez le centre de service.

Si de la fumée apparaît, ou qu'une forte odeur de brûlé se dégage, ou qu'un bruit anormal se fait entendre, éteignez l'appareil et contactez le centre de service.

Ce produit est destiné à un usage domestique uniquement.

Ne pas utiliser pour raser les poils d'animaux.

Ne pas utiliser sous la douche ou près de sources d'éclaboussures d'eau possibles.

Ne pas utiliser pour raser les parties intimes.

Conservez l'appareil hors de la portée des enfants.

Lorsqu'il n'est pas en charge, débranchez le câble USB.

Avant utilisation, vérifiez que l'unité de coupe et les peignes guides ne sont pas endommagés.

Description du produit Fig. A

1. Unité de lame
2. Interrupteur marche/arrêt
3. Indicateur de charge de la batterie
4. Indicateur de charge
5. Indicateur de vitesse Turbo
6. Indicateur de verrouillage de la lame
7. Sélecteur de longueur de lame
8. Port de charge
9. Peigne guide 3mm
10. Peigne guide 6mm
11. Peigne guide 9mm
12. Peigne guide 12mm
13. Brosse de nettoyage
14. Câble d'alimentation/charge USB Type C
15. Huile lubrifiante

Première utilisation et charge

Lors de la première utilisation de l'appareil, chargez-le complètement. Insérez la prise Type C dans le port de charge du tondeuse et connectez le câble USB à une source de charge USB.

Lorsque l'appareil est connecté à la source d'alimentation, l'indicateur LED de charge s'allumera en rouge sur l'écran. L'indicateur de charge restera visible jusqu'à ce que la batterie soit complètement chargée (100 %). Une fois complètement chargé, débranchez le câble USB.

La batterie se charge complètement en environ 3 heures. Le temps de charge dépend de la puissance du chargeur USB utilisé. L'autonomie de la batterie est d'environ 3 heures à la vitesse la plus basse.

L'appareil peut être utilisé en mode rechargeable ou branché sur une prise de courant à l'aide du câble fourni. Vous pouvez ainsi continuer à utiliser l'appareil même si la batterie est déchargée en le branchant simplement sur la prise de courant.

Pour utiliser l'appareil avec le cordon, assurez-vous que l'appareil est éteint avant de connecter la prise à la source d'alimentation. Ensuite, allumez l'appareil en appuyant sur le bouton marche/arrêt.

⚠ Attention : La durée de vie et les performances de la batterie peuvent être affectées par plusieurs facteurs, notamment la durée d'utilisation, les conditions environnementales et les cycles de charge et de décharge. Au fil du temps et d'une utilisation prolongée du produit, une diminution naturelle des performances de la batterie peut survenir.

Instructions d'utilisation

Le produit dispose de 5 réglages de longueur différents (0,8mm ; 1,1mm ; 1,4mm ; 1,7mm ; 2,0mm), ajustables via le sélecteur de longueur de lame.

L'appareil possède 4 peignes guides de tailles différentes : 3mm ; 6mm ; 9mm ; 12mm.

En tout, 25 réglages de longueur de coupe sont disponibles.

Pour installer un peigne guide (figure B) : placez le peigne guide sur la lame, puis assurez-vous que les deux broches sur les côtés du peigne correspondent à celles du côté de la lame, appuyez légèrement jusqu'à entendre un "clac".

Pour retirer le peigne guide (figure C) : poussez le peigne vers le haut avec les deux pouces.

Pour faire fonctionner la tondeuse, appuyez sur le bouton marche/arrêt. L'appareil s'allumera automatiquement à la vitesse la plus basse. Pour activer le mode Turbo, appuyez à nouveau sur le bouton marche/arrêt : le symbole de vitesse turbo apparaîtra sur l'écran.

Pour éteindre la tondeuse, appuyez à nouveau sur le bouton marche/arrêt.

Pour couper vos cheveux, commencez par peigner soigneusement vos cheveux, en enlevant les nœuds.

Choisissez la longueur de coupe souhaitée et le peigne guide en fonction de vos besoins.

Lors de la coupe, assurez-vous que le peigne guide est près de votre cuir chevelu, puis déplacez la tondeuse d'avant en arrière.

Il est recommandé de couper vos cheveux dans le sens contraire de la pousse des cheveux.

Pour activer le verrouillage de la lame, appuyez sur le bouton marche/arrêt pendant environ 5 secondes jusqu'à ce que le symbole de verrouillage apparaisse sur l'écran. Cette fonction permet d'empêcher la tondeuse de s'allumer accidentellement pendant que vous la transportez.

Pour désactiver le verrouillage, appuyez à nouveau sur le bouton marche/arrêt pendant 5 secondes et la tondeuse recommencera à fonctionner.

Lorsque l'appareil est en charge, le verrouillage ne peut pas être activé.

Nettoyage et entretien

Avant de nettoyer l'appareil, assurez-vous qu'il est éteint et débranché de la prise électrique.

Retirez tous les accessoires et, à l'aide de la brosse de nettoyage fournie, enlevez les cheveux des lames.

Pour un nettoyage plus approfondi, vous pouvez également détacher la lame en la poussant doucement vers l'extérieur, comme indiqué à la figure D.

Vous pouvez laver l'unité de lame sous l'eau courante, en veillant à la sécher complètement immédiatement pour éviter que l'eau n'entre dans le boîtier de l'appareil.

Ne plongez pas l'appareil dans l'eau. Nettoyez le boîtier de la tondeuse avec un chiffon doux et légèrement humide.

Après avoir nettoyé les lames, il est conseillé de les lubrifier en déposant une goutte d'huile du flacon fourni, comme montré à la figure E. Réattachez l'unité de lame à la tondeuse et, après avoir appliqué l'huile, allumez l'appareil pendant environ 10 secondes pour répartir uniformément l'huile sur l'unité de lame.

Pour repositionner la tête de lame, réglez le sélecteur de longueur de lame sur la position 2,0mm. Remplacez la partie saillante de la tête de la tondeuse dans le bas du cadre du corps de la tondeuse, puis poussez la partie supérieure de la tête de la tondeuse vers le bas jusqu'à ce qu'elle s'enclenche (figure F).

⚠ Attention: Pour repositionner l'unité de lame, réglez le sélecteur de longueur de lame sur la position 2,0mm.

Données techniques

Batterie lithium rechargeable : 2000 mAh – 3.7 V

Entrée DC5V USB

Dans une optique d'amélioration continue, Beper se réserve la possibilité d'apporter des modifications et des améliorations au produit concerné sans préavis.



Le produit en fin de vie doit être détruit selon les normes en vigueur relatives à l'élimination des déchets et ne peut être traité comme simple déchet ménagé.

Le produit doit être détruit dans un centre d'élimination des déchets adapté ou être restitué au revendeur dans le cas d'une substitution avec un autre produit équivalent neuf.

Le fabricant prendra à sa charge les frais occasionnés pour la destruction du produit selon les termes de la loi en vigueur.

Le produit est composé de pièces non biodégradables et substances qui peuvent polluer l'environnement si détruites de façon inappropriée. Par ailleurs, certaines parties de ces matières peuvent être recyclées évitant ainsi toute pollution pour l'environnement. Il est de votre et notre devoir de préserver la santé de l'environnement. Le symbole indique que le produit répond aux normes requises par les nouvelles directives introduites en faveur de l'environnement (2011/65/EU) et que le produit doit être détruit de façon appropriée au terme du cycle de vie. Si besoin, informez-vous auprès des autorités locales compétentes en matière d'élimination des déchets de votre commune.

Toute personne qui ne tiendra pas compte de ces règles d'élimination des déchets indiquées dans ce paragraphe en répondra selon la loi en vigueur.

CERTIFICAT DE GARANTIE

La garantie d'application est valable pour 24 mois à partir de la date d'achat pour des défauts de matériel ou de fabrication.

La garantie est valable uniquement en présentant le certificat de garantie et le document d'achat (ticket de caisse) qui certifie la date d'achat et le nom du modèle de l'appareil acheté

Si l'appareil devrait demander l'assistance technique s'adresser au vendeur ou auprès de notre siège. Ceci pour conserver inaltérée l'efficacité de votre appareil et pour NON invalider la garantie. Des éventuelles manipulations de l'appareil de la part du personnel non autorisé invalident automatiquement la garantie.

CONDITIONS DE GARANTIE

S'il y a des pannes à cause des défauts de matériel et/ou de fabrication pendant la période de garantie, nous garantissons la réparation du produit gratuitement.

Elles ne sont pas couvertes de la garantie toutes les parties qui devraient résulter défectueuses à cause de :

- a. Dommages de transport ou de chutes accidentelles,
- b. Installation erronée ou inadaptation de l'installation électrique,
- c. Réparations ou modifications effectuées par un personnel non autorisé,
- d. Manque ou incorrect entretien et nettoyage,
- e. Produit et/ou parties du produit relevant de l'usure et/ou consommables (ex : lampes piles, lames)
- f. Manque d'observation des instructions pour le fonctionnement de l'appareil, négligence dans l'utilisation

La liste indiquée ci-dessus est à titre purement exemplaire et non exhaustif, car la présente garantie est donc exclue pour toutes les circonstances qui ne peuvent pas dériver des défauts de fabrication de l'appareil.

En outre la garantie est exclue dans tous les cas d'usage impropre de l'appareil et en cas d'usage professionnel.

Beper S.R.L. décline chaque responsabilité pour des éventuels dommages qui peuvent directement ou indirectement dériver à des personnes, des choses et des animaux domestiques, en conséquence au non-respect de toutes les prescriptions indiquées dans le « livret des instructions et des précautions » approprié, en thème d'installation, d'utilisation et d'entretien de l'appareil.

Le service après-vente est effectué par votre revendeur ou par l'importateur/distributeur des produits Beper. Écrivez un e-mail au assistenza@beper.com pour connaître le centre service agréé beper le plus proche de chez vous.

Warnungen

Lesen Sie diese Anweisungen, bevor Sie das Gerät verwenden.

Vor und während der Verwendung des Geräts müssen einige grundlegende Vorsichtsmaßnahmen beachtet werden.

Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es sichtbare Schäden oder Fehlfunktionen aufweist; wenden Sie sich an qualifiziertes Fachpersonal.

Dieses Gerät darf nur für den Zweck verwendet werden, für den es ausdrücklich entwickelt wurde. Jede andere Verwendung gilt als unsachgemäß und daher gefährlich; dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.

Dieses Gerät darf nicht von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten verwendet werden; von Personen, denen es an Erfahrung und Wissen über das Gerät mangelt, es sei denn, sie werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person sorgfältig beaufsichtigt oder in die Verwendung des Geräts eingewiesen.

Bewahren Sie das Produkt und alle Verpackungsmaterialien außerhalb der Reichweite von Kindern auf; stellen Sie sicher, dass Kinder nicht mit dem Gerät und/oder der Verpackung spielen.

Verwenden Sie das Gerät nicht in Gegenwart von brennbaren oder explosiven Dämpfen und/oder Staub.

Nicht in Wasser tauchen. Verwenden Sie das Gerät nicht mit nassen Händen/Füßen.

Die Lebensdauer und Leistung des Akkus kann von mehreren Faktoren beeinflusst werden, darunter Nutzungsdauer, Umgebungsbedingungen und Lade- und Entladezyklen. Mit der Zeit und bei längerem Gebrauch des Produkts kann es zu einer natürlichen Abnahme der Batterieleistung kommen.

Achtung: Dieses Produkt enthält einen wiederaufladbaren Akku. Werfen Sie es nicht ins Feuer, lassen Sie es nicht mit Wärmequellen in Kontakt kommen, verwenden oder laden Sie es nicht bei hohen Temperaturen und setzen Sie das Produkt nicht übermäßiger Hitze aus.

Schalten Sie das Produkt immer aus und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, wenn Sie das Produkt reinigen. Wenn das Produkt und/oder das Netzkabel beschädigt oder verformt sind, verwenden Sie das Produkt bitte nicht und wenden Sie sich an den Servicecenter. Wenn Rauch erscheint, ein starker Brandgeruch auftritt oder ungewöhnliche Geräusche zu hören sind, schalten Sie das Produkt aus und wenden Sie sich an den Servicecenter. Dieses Produkt ist nur für den Haushaltsgebrauch bestimmt. Verwenden Sie es nicht, um Tierhaare zu rasieren. Verwenden Sie es nicht in der Dusche oder in der Nähe von möglichen Wasserquellen. Verwenden Sie es nicht, um Intimbereiche zu rasieren. Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern. Ziehen Sie das USB-Kabel immer ab, wenn das Produkt nicht geladen wird. Überprüfen Sie vor der Verwendung, ob die Schneideeinheit und die Führungskämme nicht beschädigt sind.

Produktbeschreibung Abbildung A

1. Schneideeinheit
2. Ein-/Ausschalter
3. Akku-Ladeanzeige
4. Ladeanzeige
5. Turbo-Geschwindigkeitsanzeige
6. Klingenverriegelungsanzeige
7. Klingenlängeneinsteller
8. Ladeanschluss
9. 3-mm Führungskamm
10. 6-mm Führungskamm
11. 9-mm Führungskamm
12. 12-mm Führungskamm
13. Reinigungsbürste
14. USB Typ C Strom-/Ladekabel
15. Schmieröl

Erster Gebrauch und Laden

Laden Sie das Gerät beim ersten Gebrauch vollständig auf. Stecken Sie den Typ C-Stecker in den Ladeanschluss des Haarschneiders und verbinden Sie das USB-Kabel mit einer USB-Ladestation. Wenn das Gerät an die Stromquelle angeschlossen ist, leuchtet die Lade-LED-Anzeige auf dem Display rot. Die Ladeanzeige bleibt sichtbar, bis der Akku vollständig aufgeladen ist (100%). Sobald der Akku vollständig aufgeladen ist, trennen Sie das USB-Kabel. Der Akku lädt sich in etwa 3 Stunden vollständig auf. Die Ladezeit hängt von der Leistung des verwendeten USB-Ladegeräts ab. Die Akkulaufzeit beträgt bei der niedrigsten Geschwindigkeitsstufe etwa 3 Stunden. Das Gerät kann sowohl im wiederaufladbaren Modus als auch über das mitgelieferte Kabel an eine Steckdose angeschlossen verwendet werden. Auf diese Weise können Sie das Gerät weiter verwenden, auch wenn der Akku während der Benutzung leer wird, indem Sie es einfach in die Steckdose einstecken. Um das Gerät mit Kabel zu verwenden, stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist, bevor Sie den Stecker an die Stromquelle anschließen. Schalten Sie das Gerät dann ein, indem Sie den Ein-/Ausschalter drücken.

⚠ Achtung: Die Lebensdauer und Leistung des Akkus kann durch mehrere Faktoren beeinflusst werden, darunter Nutzungsdauer, Umgebungsbedingungen sowie Lade- und Entladezyklen. Im Laufe der Zeit und bei längerem Gebrauch des Produkts kann es zu einem natürlichen Rückgang der Batterieleistung kommen.

Verwendungshinweise

Das Produkt bietet 5 verschiedene Längeneinstellungen (0,8 mm; 1,1 mm; 1,4 mm; 1,7 mm; 2,0 mm), die über den Klingenlängeneinsteller eingestellt werden können.

Das Gerät hat 4 Führungskämme in verschiedenen Größen: 3 mm; 6 mm; 9 mm; 12 mm.

Insgesamt sind 25 Schneidelängeneinstellungen verfügbar.

Zum Anbringen eines Führungskamms (Abbildung B): Setzen Sie den Führungskamm auf die Klinge und stellen Sie sicher, dass beide Stifte an den Seiten des Kamms mit denen an der Seite der Klinge übereinstimmen. Drücken Sie leicht, bis Sie ein leichtes "Klick"-Geräusch hören.

Zum Entfernen des Führungskamms (Abbildung C): Drücken Sie den Kamm mit beiden Daumen nach oben.

Um den Haarschneider zu betreiben, drücken Sie den Ein-/Ausschalter. Das Gerät schaltet sich automatisch auf die niedrigste Geschwindigkeit ein. Um den Turbo-Modus einzuschalten, drücken Sie den Ein-/Ausschalter erneut. Das Turbo-Geschwindigkeitssymbol wird auf dem Display angezeigt.

Um den Haarschneider auszuschalten, drücken Sie erneut den Ein-/Ausschalter.

Um Ihre Haare zu schneiden, kämmen Sie Ihr Haar zuerst sorgfältig und entfernen Sie eventuelle Knoten.

Wählen Sie die gewünschte Schneidelänge und den Führungskamm entsprechend Ihren Bedürfnissen.

Achten Sie beim Schneiden darauf, dass der Führungskamm nahe an Ihrer Kopfhaut bleibt, und bewegen Sie den Haarschneider hin und her.

Es wird empfohlen, das Haar entgegen der Wuchsrichtung zu schneiden.

Um die Klingenverriegelung zu aktivieren, drücken Sie den Ein-/Ausschalter etwa 5 Sekunden lang, bis das Spersymbol auf dem Display erscheint. Diese Funktion dient dazu, ein versehentliches Einschalten des Haarschneiders zu verhindern, wenn Sie ihn transportieren.

Um die Verriegelung zu deaktivieren, drücken Sie erneut 5 Sekunden lang den Ein-/Ausschalter, und der Haarschneider beginnt zu arbeiten.

Wenn das Produkt aufgeladen wird, kann die Verriegelung nicht aktiviert werden.

Reinigung und Wartung

Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung aus und trennen Sie es vom Stromnetz.

Entfernen Sie alle Zubehörteile und verwenden Sie die mitgelieferte Reinigungsbürste, um Haare von den Klingen zu entfernen. Für eine gründlichere Reinigung können Sie die Klinge vorsichtig nach außen drücken, wie in Abbildung D gezeigt.

Sie können die Schneideeinheit mit fließendem Wasser abspülen und sollten sie sofort gründlich trocknen, um zu verhindern, dass Wasser in das Gehäuse des Produkts gelangt.

Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser. Reinigen Sie das Gehäuse des Haarschneiders mit einem weichen, leicht feuchten Tuch.

Nach der Reinigung der Klingen empfiehlt es sich, diese mit einem Tropfen Öl aus der mitgelieferten Flasche zu schmieren, wie in Abbildung E gezeigt. Setzen Sie die Schneideeinheit wieder auf den Haarschneider und schalten Sie das Gerät nach dem Auftragen des Öls für etwa 10 Sekunden ein, um das Öl gleichmäßig auf der Schneideeinheit zu verteilen.

Um den Klingenkopf neu zu positionieren, stellen Sie den Klingenlängeneinsteller auf die Position 2,0 mm. Setzen Sie den hervorstehenden Teil des Haarschneiders in den unteren Rand des Rahmens am Körper des Haarschneiders und schieben Sie dann den oberen Teil des Klingenkopfs in Richtung Haarschneider, bis er einrastet (Abbildung F).

⚠ Achtung: Um die Schneideeinheit neu zu positionieren, stellen Sie den Klingenlängeneinsteller auf die Position 2,0 mm.

Technische Daten

Wiederaufladbarer Lithium-Akku: 2000 mAh – 3,7 V

Eingang DC5V USB

Mit einem kontinuierlichen Verbesserungsanliegen behält sich Beper das Recht vor, Änderungen und Verbesserungen des Produktes, ohne vorherige Ankündigung vorzunehmen.



Die WEEE-Richtlinie (von engl.: Waste Electrical and Electronic Equipment; deutsch: (Elektro- und Elektronikgeräte-Abfall) ist die EG-Richtlinie 2011/65/EU zur Reduktion der zunehmenden Menge an Elektronikschrott aus nicht mehr benutzten Elektro- und Elektronikgeräten. Ziel ist das Vermeiden, Verringern sowie umweltverträgliche Entsorgen der zunehmenden Mengen an Elektronikschrott durch eine erweiterte Herstellerverantwortung.

Ihr Gerät enthält wertvolle Rohstoffe, die wieder verwertet werden können.

Bringen Sie das Gerät zur Entsorgung zu einer Sammelstelle Ihrer Stadt oder Gemeinde.

Elektro- und Elektronikgeräte mit folgender Kennzeichnung versehen und dürfen nicht mehr über Restmüll, sondern nur noch über die öffentlichen Entsorgungsträger und anschließende Rückgabe an die Hersteller und Importeure entsorgt werden.

GARANTIESCHEIN

Die Gewährleistung gilt 24 Monate ab Kaufdatum für Material- und Herstellungsfehler.

Die Garantie gilt nur wenn der Garantieschein vom Kaufbeleg (Quittung), mit Kaufdatum und Name des gekauften Gerätemodells, begleitet wird.

Sollte das Gerät einmal technische Unterstützung benötigen, wenden Sie sich bitte an dem Verkäufer oder an unserem Firmensitz. Dies um die Effizienz des Gerätes aufrechtzuerhalten und damit die Garantie NICHT erlischt. Bei eventuellen Beschädigungen des Gerätes durch nicht autorisierte Personen, erlischt die Garantie automatisch.

GARANTIEBEDINGUNGEN

Sollte es zu Funktionsstörungen aufgrund von Fehlern in Material und / oder Verarbeitung während der Garantiezeit kommen, garantieren wir die Reparatur des Produkts kostenlos.

Alle Teile die nicht durch Garantie gedeckt sind, sind die, die sich als defekt erweisen aufgrund von:

- a. Transportschäden oder Stürze,
- b. Falscher Installation oder ungeeigneter elektrischer Anlage,
- c. Reparaturen oder Änderungen durch nicht autorisierte Personen,
- d. Fehlender oder falscher Wartung und Reinigung,
- e. Produkt und / oder Teile des Produkts, die dem Verschleiß unterliegen und / oder Verbrauchsmaterial (z. B.: Lampen, Batterien, Klingen) darstellen
- f. Nicht befolgen der Gebrauchsanweisungen des Gerätes, Fahrlässigkeit oder unvorsichtigem Gebrauch.

Die obige Liste ist beispielhaft und nicht erschöpfend, da diese Garantie für all jene Situationen ausgeschlossen ist, den keinem Produktionsfehler zuzuweisen sind.

Die Garantie ist auch in allen Fällen von missbräuchlichen Verwendung des Gerätes und im Falle vom beruflichen Einsatz ausgeschlossen.

Beper Srl übernimmt keine Verantwortung für Schäden, die direkt oder indirekt Personen, Gegenstände und Haustieren betreffen könnten, als Folge der Nicht-Einhaltung aller in der Broschüre „Gebrauchsanweisungen und Warnungen“ enthaltenen Anweisungen in Bezug auf Installation, Bedienung und Wartung.

Treten sie bitte in verbindung mit ihren händler in ihrem land oder post sales abteilung von fa. Beper.

E-mail assistenza@beper.com die ihren händler nennen wird

Advertencias

Lea estas instrucciones antes de utilizar el aparato.

Antes y durante el uso del aparato, es necesario seguir algunas precauciones básicas.

No utilice el aparato si presenta daños visibles o un mal funcionamiento; póngase en contacto con personal profesional cualificado.

Este aparato solo debe utilizarse para el fin para el que ha sido expresamente diseñado. Cualquier otro uso se considerará impropio y, por tanto, peligroso; este aparato es solo para uso doméstico.

Este aparato no debe ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas; por personas que carezcan de experiencia y conocimientos sobre el aparato, a menos que estén cuidadosamente supervisadas o bien instruidas sobre el uso del aparato por una persona responsable de su seguridad. Mantenga el producto y todos los materiales de embalaje fuera del alcance de los niños; asegúrese de que los niños no jueguen con el aparato y/o el embalaje.

No utilice el aparato en presencia de vapores y/o polvo inflamables o explosivos.

No lo sumerja en agua. No utilice el dispositivo con las manos o los pies mojados.

La duración y el rendimiento de la batería pueden verse afectados por varios factores, incluidos el tiempo de uso, las condiciones ambientales y los ciclos de carga y descarga. Con el tiempo y el uso prolongado del producto, puede producirse una disminución natural del rendimiento de la batería.

⚠ Advertencia: Este producto tiene una batería recargable. No lo arroje al fuego, no lo exponga a fuentes de calor, no lo utilice ni cargue a altas temperaturas y no exponga el producto a temperaturas excesivamente altas.

Siempre apague el producto y desconéctelo de la toma de corriente al limpiarlo.

Si el producto y/o el cable de alimentación están rotos o deformados, no utilice el producto y contacte con el centro de servicio.

Si aparece humo, o se percibe un olor fuerte a quemado, o hay ruidos anormales, apague el producto y contacte con el centro de servicio.

Este producto es solo para uso doméstico.

No lo utilice para afeitar el pelo de animales.

No lo use en la ducha ni cerca de posibles fuentes de salpicaduras de agua.

No lo utilice para afeitar partes íntimas.

Mantenga el producto fuera del alcance de los niños.

Cuando no esté cargando, desenchufe el cable USB.

Antes de usarlo, verifique que la unidad de corte y los peines guía no estén dañados.

Descripción del producto (Figura A)

1. Unidad de cuchillas
2. Interruptor de encendido/apagado
3. Indicador de carga de batería
4. Símbolo de carga
5. Indicador de velocidad turbo
6. Indicador de bloqueo de cuchillas
7. Selector de longitud de cuchilla
8. Puerto de carga
9. Peine guía de 3 mm
10. Peine guía de 6 mm
11. Peine guía de 9 mm
12. Peine guía de 12 mm
13. Cepillo de limpieza
14. Cable de alimentación/carga USB Tipo C
15. Aceite lubricante

Primer uso y carga

Cuando utilice el aparato por primera vez, cárguelo completamente. Inserte el conector Tipo C en el puerto de carga de la recortadora y conecte el cable USB a una fuente de carga USB.

Cuando el dispositivo esté conectado a la fuente de alimentación, el indicador LED de carga se encenderá en rojo en la pantalla. El indicador de carga permanecerá visible hasta que la batería esté completamente cargada (100%). Una vez cargado, desconecte el cable USB.

La batería se carga completamente en aproximadamente 3 horas. El tiempo de carga depende de la potencia del cargador USB utilizado. La duración de la batería es de unas 3 horas con la configuración de velocidad más baja.

El dispositivo puede usarse tanto en modo recargable como enchufado a una toma de corriente utilizando el cable suministrado. De esta manera, puede continuar utilizando el dispositivo incluso si se agota la batería, simplemente conectándolo a la toma de corriente.

Para usar el dispositivo con cable, asegúrese de que el dispositivo esté apagado antes de conectar el enchufe a la fuente de alimentación. Luego, encienda el dispositivo presionando el botón de encendido/apagado.

⚠ Advertencia: La duración y el rendimiento de la batería pueden verse afectados por varios factores, incluido el tiempo de uso, las condiciones ambientales y los ciclos de carga y descarga. Con el tiempo y el uso prolongado del producto, puede producirse una disminución natural del rendimiento de la batería.

Instrucciones de uso

El producto tiene 5 configuraciones de longitud diferentes (0.8 mm; 1.1 mm; 1.4 mm; 1.7 mm; 2.0 mm), ajustables mediante el selector de longitud de cuchilla.

El aparato tiene 4 peines guía, con tamaños diferentes: 3 mm; 6 mm; 9 mm; 12 mm.

En total, están disponibles 25 configuraciones de longitud de corte.

Para instalar un peine guía (Figura B): coloque el peine guía en la cuchilla y asegúrese de que ambos pasadores a los lados del peine coincidan con los de la cuchilla, presione ligeramente hasta escuchar un "clic".

Para quitar el peine guía (Figura C): empuje el peine hacia arriba con ambos pulgares.

Para operar la recortadora, presione el botón de encendido/apagado.

El producto se encenderá automáticamente a la velocidad más baja. Para activar el modo Turbo, presione nuevamente el botón de encendido/apagado: el símbolo de velocidad turbo aparecerá en la pantalla.

Para apagar la recortadora, presione nuevamente el botón de encendido/apagado.

Para cortar el cabello, primero peine su cabello cuidadosamente, eliminando cualquier enredo.

Elija la longitud de corte deseada y el peine guía según sus necesidades.

Al cortar, asegúrese de que el peine guía esté cerca de su cuero cabelludo, luego mueva la recortadora de adelante hacia atrás.

Se recomienda cortar el cabello en la dirección opuesta al crecimiento del mismo.

Para activar el bloqueo de la cuchilla, presione el botón de encendido/apagado durante unos 5 segundos hasta que aparezca el símbolo de bloqueo en la pantalla. Esta función sirve para evitar que la recortadora se encienda accidentalmente mientras la lleva consigo.

Para desactivar el bloqueo, presione nuevamente el botón de encendido/apagado durante 5 segundos y la recortadora comenzará a funcionar.

Cuando el producto esté cargando, no se puede activar el bloqueo.

Limpieza y mantenimiento

Antes de limpiar el dispositivo, asegúrese de que esté apagado y desconectado de la toma de corriente.

Retire todos los accesorios y, usando el cepillo de limpieza incluido, retire el cabello de las cuchillas. Para una limpieza más profunda, también puede desmontar la cuchilla empujándola suavemente hacia afuera como se muestra en la Figura D.

Puede lavar la unidad de la cuchilla con agua corriente, asegurándose de secarla bien inmediatamente para evitar que entre agua en el cuerpo del producto.

No sumerja el dispositivo en agua. Limpie el cuerpo de la recortadora con un paño suave y ligeramente húmedo. Después de limpiar las cuchillas, es recomendable lubricarlas colocando una gota de aceite del frasco incluido como se muestra en la Figura E. Vuelva a colocar la unidad de la cuchilla en la recortadora y, después de aplicar el aceite, encienda el dispositivo durante unos 10 segundos para distribuir el aceite de manera uniforme sobre la unidad de la cuchilla.

Para recolocar la cabeza de la cuchilla, ajuste el selector de longitud de cuchilla a la posición de 2.0 mm. Recoloque la parte saliente de la cabeza de la recortadora en el borde inferior del marco en el cuerpo de la recortadora, luego empuje la parte superior de la cabeza de la recortadora hacia la recortadora hasta que haga clic (Figura F).

⚠ Advertencia: Para recolocar la unidad de la cuchilla, ajuste el selector de longitud de cuchilla a la posición de 2.0 mm.

Datos Técnicos

Batería recargable de litio: 2000 mAh – 3.7 V

Entrada DC5V USB

Por cualquier motivo de mejora, Beper se reserva el derecho de modificar o mejorar el producto sin previo aviso.



Al término de la vida útil del aparato, no eliminar como residuo municipal sólido mixto sino eliminarlo en un centro de recogida específico colocado en vuestra zona o entregarlo al distribuidor a la hora de comprar un nuevo aparato del mismo tipo y destinado a las mismas funciones. El distribuidor se cargará el costo de eliminación de los equipos siguiendo las normas actuales.

Este procedimiento de recogida separada de los equipos eléctricos y electrónicos se realiza con el propósito de una política del medioambiente comunitaria con objetivos de salvaguardia, defensa y mejoramiento de la calidad del medioambiente y para evitar efectos potenciales en la salud de los seres humanos debido a la presencia de dentro de estos equipos o a un uso inapropiado de los mismos o de algunas de sus partes. Está Vuestra y nuestra competencia ayudar la defensa del medioambiente.

El símbolo indica que este producto respeta la normativa europea de medioambiente (2011/65/EU) y le recuerda que todos los productos electrónicos y eléctricos deben ser objeto de recogida por separado al finalizar su ciclo de vida. Para obtener información sobre el reciclaje de este producto y dónde encontrar puntos de recogida llame a las supuestas autoridades locales. Una eliminación no correcta de este producto podría conllevar sanciones.

CERTIFICADO DE GARANTÍA

La garantía es válida 24 meses a partir de la fecha de compra para todos los defectos de material o de fabricación.

La garantía es válida sólo si presenta el recibo fiscal con la fecha de compra y el nombre del modelo del aparato comprado.

Si el aparato requiere asistencia, contacte su vendedor o nuestra empresa. Eso para preservar el rendimiento de su aparato y NO invalidar la garantía. Toda manipulación del aparato por una persona no autorizada anula automáticamente la garantía.

CONDICIONES DE GARANTÍA

Si aparecen averías a causa de un defecto de material y/o fabricación durante la garantía garantizamos gratuitamente la reparación del aparato.

No se tienen en cuenta en la garantía todas las partes que sean defectuosas debidas a:

- a. Daños en el transporte o caídas accidentales.
- b. Instalación eléctrica incorrecta y no conforme.
- c. Reparaciones o modificaciones realizadas por personal no especializado.
- d. Falta o incorrectos limpieza y mantenimiento.
- e. Aparato y/o partes del aparato expuestas a deterioro y/o consumo (lámparas, pilas, cuchillas).
- f. Falta de cumplimiento de las instrucciones para el funcionamiento del aparato, negligencia en el uso.

Esta lista es simplificada y no completa ya que esta garantía se anula para todas aquellas circunstancias que no permiten remontar a defectos de fabricación del aparato.

La garantía se anula en cada caso de uso impropio del aparato y en caso de un uso profesional.

Beper Srl declina toda responsabilidad por cualquier daño que puede directamente o indirectamente resultar de personas, cosas o animales domésticos en consecuencia de la falta de cumplimiento de todas las instrucciones indicadas en este "Manual de Instrucciones y Advertencias" en términos de instalación, uso y mantenimiento del aparato.

Contacte con el distribuidor de su país o el departamento de post venta de Beper.

Envíe un e-mail a assistenza@beper.com y le enviaremos datos de su servicio técnico en su país.

Προειδοποιήσεις

Διαβάστε αυτές τις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή.

Πριν και κατά τη χρήση της συσκευής, είναι απαραίτητο να τηρούνται ορισμένες βασικές προφυλάξεις.

Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν υπάρχει ορατή ζημιά ή δυσλειτουργία. επικοινωνήστε με επαγγελματικά καταρτισμένο προσωπικό.

Αυτή η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο για το σκοπό για τον οποίο σχεδιάστηκε ρητά. Οποιαδήποτε άλλη χρήση πρέπει να θεωρείται ακατάλληλη και επομένως επικίνδυνη. αυτή η συσκευή προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση.

Αυτή η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών) με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες. από άτομα που δεν έχουν εμπειρία και γνώση της συσκευής, εκτός εάν επιβλέπονται προσεκτικά ή καλά εκπαιδεύονται σχετικά με τη χρήση της συσκευής από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλειά τους.

Κρατήστε το προϊόν και όλα τα υλικά συσκευασίας μακριά από παιδιά. βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν παίζουν με τη συσκευή ή/και τη συσκευασία.

Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή παρουσία εύφλεκτων ή εκρηκτικών ατμών και/ή σκόνης.

Μην βυθίζετε σε νερό. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή με βρεγμένα χέρια/πόδια.

Η διάρκεια ζωής και η απόδοση της μπαταρίας μπορεί να επηρεαστεί από διάφορους παράγοντες, όπως ο χρόνος χρήσης, οι περιβαλλοντικές συνθήκες και οι κύκλοι φόρτισης και εκφόρτισης. Με την πάροδο του χρόνου και με παρατεταμένη χρήση του προϊόντος, μπορεί να προκληθεί φυσική μείωση της απόδοσης της μπαταρίας.

⚠ Προειδοποίηση: Αυτό το προϊόν διαθέτει επαναφορτιζόμενη μπαταρία. Μην το πετάξετε στη φωτιά, μην το αφήσετε να έρθει σε επαφή με πηγές θερμότητας, μην το χρησιμοποιήσετε ή φορτίσετε σε υψηλές θερμοκρασίες και μην εκθέσετε το προϊόν σε υπερβολικά υψηλές θερμοκρασίες.

Πάντα απενεργοποιείτε το προϊόν και αποσυνδέστε το από την πρίζα κατά τον καθαρισμό του.

Εάν το προϊόν και/ή το καλώδιο τροφοδοσίας είναι σπασμένα ή παραμορφωμένα, παρακαλούμε μην χρησιμοποιήσετε το προϊόν και επικοινωνήστε με το κέντρο εξυπηρέτησης πελατών. Εάν εμφανιστεί καπνός, ή υπάρχει ισχυρή μυρωδιά καμένου, ή εμφανιστεί ένας ασυνήθιστος θόρυβος, παρακαλούμε απενεργοποιήστε το προϊόν και επικοινωνήστε με το κέντρο εξυπηρέτησης πελατών.

Αυτό το προϊόν προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση.

Μην το χρησιμοποιείτε για ξύρισμα ζωικού τριχώματος.

Μην το χρησιμοποιείτε στο ντους ή κοντά σε πιθανές πηγές πιπιλίσματος νερού.

Μην το χρησιμοποιείτε για ξύρισμα των ιδιωτικών περιοχών.

Κρατήστε το προϊόν μακριά από παιδιά.

Όταν δεν φορτίζετε, αποσυνδέστε το καλώδιο USB.

Πριν τη χρήση, ελέγξτε ότι η κοπτική μονάδα και τα οδηγά χτενάκια δεν είναι κατεστραμμένα.

Περιγραφή Προϊόντος Εικ. Α

1. Μονάδα κοπής
2. Διακόπτης ON/OFF
3. Δείκτης φόρτισης μπαταρίας
4. Δείκτης φόρτισης
5. Δείκτης Turbo ταχύτητας
6. Δείκτης κλειδώματος λεπίδων
7. Επιλογέας μήκους κοπής
8. Θύρα φόρτισης
9. Οδηγός χτένα 3mm
10. Οδηγός χτένα 6mm
11. Οδηγός χτένα 9mm
12. Οδηγός χτένα 12mm
13. Βουρτσάκι καθαρισμού
14. Καλώδιο φόρτισης USB Type C
15. Λιπαντικό λάδι

Πρώτη χρήση και φόρτιση

Όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή για πρώτη φορά, φορτίστε την πλήρως. Συνδέστε το βύσμα Type C στη θύρα φόρτισης της κουρευτικής μηχανής και συνδέστε το καλώδιο USB σε μια πηγή φόρτισης USB.

Όταν η συσκευή είναι συνδεδεμένη στην πηγή τροφοδοσίας, η ενδεικτική λυχνία φόρτισης θα ανάψει κόκκινη στην οθόνη. Η ένδειξη φόρτισης θα παραμείνει ορατή μέχρι η μπαταρία να φορτιστεί πλήρως (100%). Μόλις φορτιστεί πλήρως, αποσυνδέστε το καλώδιο USB.

Η μπαταρία φορτίζει πλήρως σε περίπου 3 ώρες. Ο χρόνος φόρτισης εξαρτάται από την ισχύ του φορτιστή USB που χρησιμοποιείται. Η διάρκεια ζωής της μπαταρίας είναι περίπου 3 ώρες στη χαμηλότερη ρύθμιση ταχύτητας.

Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί είτε σε επαναφορτιζόμενη λειτουργία είτε συνδεδεμένη σε μια πρίζα ρεύματος χρησιμοποιώντας το παρεχόμενο καλώδιο. Με αυτόν τον τρόπο, μπορείτε να συνεχίσετε τη χρήση της συσκευής ακόμα κι αν η μπαταρία εξαντληθεί κατά τη χρήση, απλά συνδέοντάς την στην πρίζα ρεύματος. Για να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή με το καλώδιο, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη πριν συνδέσετε το βύσμα στην πρίζα ρεύματος. Στη συνέχεια, ενεργοποιήστε τη συσκευή πατώντας το κουμπί ON/OFF.

⚠ Προειδοποίηση: Η διάρκεια ζωής και η απόδοση της μπαταρίας μπορεί να επηρεαστούν από διάφορους παράγοντες, όπως ο χρόνος χρήσης, οι περιβαλλοντικές συνθήκες και οι κύκλοι φόρτισης και εκφόρτισης. Με την πάροδο του χρόνου και με παρατεταμένη χρήση του προϊόντος, μπορεί να εμφανιστεί φυσική μείωση της απόδοσης της μπαταρίας.

Οδηγίες Χρήσης

Το προϊόν διαθέτει 5 διαφορετικές ρυθμίσεις μήκους (0,8mm; 1,1mm; 1,4mm; 1,7mm; 2,0mm), ρυθμιζόμενες μέσω του επιλογέα μήκους λεπίδας.

Η συσκευή διαθέτει 4 οδηγούς χτένας, με διαφορετικά μεγέθη 3mm; 6mm; 9mm; 12mm.

Συνολικά, υπάρχουν 25 διαθέσιμες ρυθμίσεις μήκους κοπής.

Για να τοποθετήσετε έναν οδηγό χτένα (εικόνα Β): τοποθετήστε τον οδηγό χτένα στη λεπίδα και στη συνέχεια βεβαιωθείτε ότι και οι δύο πείροι στις πλευρές της χτένας ταιριάζουν με αυτούς στην πλευρά της λεπίδας, πιέστε ελαφρά μέχρι να ακούσετε ένα ελαφρύ “κλικ”.

Για να αφαιρέσετε τον οδηγό χτένα (εικόνα C): πιέστε τη χτένα προς τα πάνω με τους δύο αντίχειρες.

Για να λειτουργήσετε την κουρευτική μηχανή, πατήστε το διακόπτη ON/OFF. Η συσκευή θα ενεργοποιηθεί αυτόματα στη χαμηλότερη ταχύτητα. Για να ρυθμίσετε τη λειτουργία Turbo, πατήστε ξανά το διακόπτη ON/OFF: το σύμβολο της ταχύτητας Turbo θα εμφανιστεί στην οθόνη.

Για να απενεργοποιήσετε την κουρευτική μηχανή, πατήστε ξανά το διακόπτη ON/OFF.

Για να κόψετε τα μαλλιά σας, πρώτα χτενίστε προσεκτικά τα μαλλιά σας, αφαιρώντας τυχόν κόμπους.

Επιλέξτε το επιθυμητό μήκος κοπής και τον οδηγό χτένα ανάλογα με τις ανάγκες σας.

Κατά το κόψιμο, βεβαιωθείτε ότι ο οδηγός χτένα είναι κοντά στο κρανίο σας και στη συνέχεια μετακινήστε την κουρευτική μηχανή προς-πίσω.

Συνιστάται να κόβετε τα μαλλιά σας προς την αντίθετη κατεύθυνση από την κατεύθυνση ανάπτυξης των μαλλιών.

Για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία κλειδώματος λεπίδας, πατήστε το κουμπί ON/OFF για περίπου 5 δευτερόλεπτα μέχρι να εμφανιστεί το σύμβολο κλειδώματος στην οθόνη. Αυτή η λειτουργία χρησιμοποιείται για να αποτρέψει την τυχαία ενεργοποίηση της κουρευτικής μηχανής ενώ τη μεταφέρετε.

Για να απενεργοποιήσετε το κλείδωμα, πατήστε ξανά το κουμπί ON/OFF για 5 δευτερόλεπτα και η κουρευτική μηχανή θα αρχίσει να λειτουργεί.

Όταν το προϊόν φορτίζει, δεν μπορεί να ρυθμιστεί το κλείδωμα.

Καθαρισμός και συντήρηση

Πριν καθαρίσετε τη συσκευή, βεβαιωθείτε ότι είναι απενεργοποιημένη και αποσυνδεδεμένη από την πρίζα ρεύματος.

Αφαιρέστε όλα τα αξεσουάρ και, χρησιμοποιώντας την παρεχόμενη βούρτσα καθαρισμού, αφαιρέστε τις τρίχες από τις λεπίδες. Για βαθύτερο καθαρισμό, μπορείτε επίσης να αφαιρέσετε τη μονάδα λεπίδας πιέζοντάς την απαλά προς τα έξω όπως φαίνεται στο Σχήμα D.

Μπορείτε να πλύνετε τη μονάδα λεπίδας με τρεχούμενο νερό, φροντίζοντας να την στεγνώσετε καλά αμέσως για να αποφύγετε την είσοδο νερού στο σώμα του προϊόντος.

Μην βυθίσετε τη συσκευή στο νερό. Καθαρίστε το σώμα της κουρευτικής μηχανής με ένα μαλακό, ελαφρώς υγρό πανί.

Μετά τον καθαρισμό των λεπίδων, συνιστάται να τις λιπάνετε τοποθετώντας μια σταγόνα λαδιού από το παρεχόμενο μπουκάλι όπως φαίνεται στο Σχήμα Ε. Τοποθετήστε ξανά τη μονάδα λεπίδας στην κουρευτική μηχανή και, αφού εφαρμόσετε το λάδι, ενεργοποιήστε τη συσκευή για περίπου 10 δευτερόλεπτα για να διανείμετε ομοιόμορφα το λάδι στη μονάδα λεπίδας.

Για να επανατοποθετήσετε τη κεφαλή λεπίδας, ρυθμίστε τον επιλογέα μήκους λεπίδας στη θέση 2,0mm. Τοποθετήστε το προεξέχον μέρος της κεφαλής της κουρευτικής μηχανής στην κάτω άκρη του πλαισίου στο σώμα της κουρευτικής μηχανής και στη συνέχεια πιέστε το πάνω μέρος της κεφαλής της κουρευτικής μηχανής προς την κουρευτική μηχανή μέχρι να ασφαλίσει στη θέση του (Σχήμα F).

⚠ Προειδοποίηση: Για να επανατοποθετήσετε τη μονάδα λεπίδας, ρυθμίστε τον επιλογέα μήκους λεπίδας στη θέση 2,0mm.

Τεχνικά Χαρακτηριστικά

Επαναφορτιζόμενη μπαταρία λιθίου: 2000 mAh – 3.7 V

Είσοδος DC5V USB

Για λόγους συνεχούς βελτίωσης, η Berer διατηρεί το δικαίωμα να τροποποιήσει ή να βελτιώσει το προϊόν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση.



Η Ευρωπαϊκή Οδηγία 1975/65/ΕΥ σχετικά με τα απόβλητα ειδών ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού, προβλέπει ότι παλαιές οικιακές ηλεκτρικές συσκευές δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα υπόλοιπα αστικά απόβλητα. Οι παλιές συσκευές πρέπει να συλλέγονται χωριστά, προκειμένου να βελτιστοποιηθεί η ανάκτηση και ανακύκλωση των υλικών που περιέχουν, καθώς και τη μείωση των επιπτώσεων στην ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον. Το σύμβολο διαγραμμένο "δοχείο αποβλήτων" στο προϊόν υπενθυμίζει σε σας την υποχρέωσή σας, πως όταν επιθυμείτε να πετάξετε τη συσκευή, πρέπει να συλλέγεται ξεχωριστά.

ΌΡΟΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

Αγαπητέ/ή πελάτη,

Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε αυτό το προϊόν. Σε περίπτωση που το προϊόν που διαθέτετε απαιτεί service βάσει εγγύησης, επικοινωνήστε με το κεντρικό service μας.

Για την αποφυγή της άσκοπης αναστάτωσης, σας συμβουλευουμε να διαβάσετε προσεκτικά τα εγχειρίδια χρήστη πριν να επικοινωνήσετε με το service μας.

Τα προϊόντα καλύπτονται με εγγύηση έναντι οποιουδήποτε κατασκευαστικού ελαττώματος για 2 χρόνια από την ημερομηνία της αρχικής αγοράς. Εάν κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου το προϊόν αποδειχθεί ελαττωματικό λόγω ακαταλληλότητας υλικού ή ποιότητας εργασίας, το κεντρικό service θα επιδιορθώσει ή θα αντικαταστήσει (κατά την αποκλειστική του κρίση) το προϊόν βάσει των ορίων και συνθηκών που ορίζονται πιο κάτω, χωρίς χρέωση για την εργασία και τα ανταλλακτικά:

1. Η εγγύηση ισχύει υπό την προϋπόθεση ότι το προϊόν χρησιμοποιείται και συντηρείται σύμφωνα με τις οδηγίες της κατασκευαστικής εταιρείας.
2. Η εγγύηση παρέχεται μόνο με την προσκόμιση του προϊόντος μαζί με το αρχικό τιμολόγιο ή την απόδειξη αγοράς, όπου θα δηλώνεται η ημερομηνία αγοράς και ο τύπος του προϊόντος.
3. Η εγγύηση δεν θα ισχύσει σε περίπτωση :

Ζημίας που προκαλείται λόγω κακής χρήσης συμπεριλαμβανομένης, ενδεικτικά, της μη χρήσης του προϊόντος για το σκοπό για τον οποίο προορίζεται ή σύμφωνα με τις οδηγίες χρήστη που αφορούν τη σωστή χρήση και συντήρηση, καθώς και της εγκατάστασης ή χρήσης του προϊόντος χωρίς να τηρούνται τα ισχύοντα πρότυπα ασφαλείας στη χώρα που χρησιμοποιείται.

Ζημίας που προκαλείται λόγω ατυχημάτων, συμπεριλαμβανομένων, ενδεικτικά, κεραυνού, ύδατος, πυρός, κατάχρησης ή αμέλειας.

Μετατροπής, παραμόρφωσης, μη δυνατότητας ανάγνωσης ή αφαίρεσης του μοντέλου ή του σειριακού αριθμού από το προϊόν.

Ζημίας που προκαλείται από επιδιορθώσεις ή ρυθμίσεις που έχουν πραγματοποιηθεί από μη εξουσιοδοτημένα άτομα ή εταιρείες service.

Ελαττωμάτων σε οποιοδήποτε σύστημα με το οποίο έχει εννοποιηθεί ή χρησιμοποιείται το προϊόν.

Επικοινωνήστε με τον επίσημο διανομέα της beper στην χώρα σας ή με το τμήμα υποστήριξης της Beper στο e-mail assistenza@beper.com

Το οποίο θα προωθήσει το αίτημα σας στον επίσημο διανομέα της Beper της χώρας σας.

Avertismente

Citiți aceste instrucțiuni înainte de a utiliza aparatul.

Înainte și în timpul utilizării aparatului, este necesar să urmați câteva măsuri de precauție de bază.

Nu utilizați aparatul dacă există defecțiuni vizibile sau defecțiuni; contactați personal calificat profesional.

Acest aparat trebuie utilizat numai în scopul pentru care a fost conceput în mod expres. Orice altă utilizare trebuie considerată necorespunzătoare și, prin urmare, periculoasă; acest aparat este doar pentru uz casnic.

Acest aparat nu trebuie utilizat de persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse; de către persoane cărora le lipsește experiența și cunoștințele cu privire la aparat, cu excepția cazului în care sunt supravegheați cu atenție sau bine instruiți cu privire la utilizarea aparatului de către o persoană responsabilă de siguranța lor.

Nu lăsați produsul și toate materialele de ambalare la îndemâna copiilor; asigurați-vă că copiii nu se joacă cu aparatul și/sau ambalajul. Nu utilizați aparatul în prezența vaporilor și/sau a prafului inflamabili sau exploziv.

Nu scufundați în apă. Nu utilizați dispozitivul cu mâinile/picioarele ude.

Durata de viață și performanța bateriei pot fi afectate de mai mulți factori, inclusiv timpul de utilizare, condițiile de mediu și ciclurile de încărcare și descărcare. În timp și cu utilizarea prelungită a produsului, poate apărea o scădere naturală a performanței bateriei.

⚠ Avertizare: Acest produs are o baterie reîncărcabilă, nu o aruncați în foc, nu lăsați să intre în contact cu surse de căldură, nu o folosiți ori încărcați la temperaturi ridicate, și nu expuneți produsul la temperaturi extrem de ridicate.

Opriti întotdeauna produsul și deconectați-l de la priză când curățați produsul.

Dacă produsul și/sau cablul de alimentare sunt deteriorate ori deformat, vă rugăm nu folosiți produsul și luați legătura cu centrul de service.

Dacă apare fum, ori dacă există un miros puternic de ars, ori apare un zgomot anormal, vă rugăm opriți produsul și contactați centrul de service.

Acest produs este numai pentru uz casnic.

Nu îl folosiți pentru tunderea părului de animal.

Nu îl folosiți la duș ori lângă surse posibile de stropi de apă.

Nu folosiți pentru a rade părți intime.

Țineți produsul în afara ariei de acces al copiilor.

Când nu se încarcă, deconectați cablul USB.

Înainte de utilizare, verificați unitatea de tăiere și pieptănul de ghidare să nu fie deteriorate.

Descriere produs Fig. A

1. Unitate de lame
2. Comutator de pornire/oprire
3. Indicator încărcare baterie
4. Indicator încărcare
5. Indicator viteză turbo
6. Indicator blocare lame
7. Selector lungime lame
8. Port de încărcare
9. Pieptăn de ghidare 3mm
10. Pieptăn de ghidare 6mm
11. Pieptăn de ghidare 9mm
12. Pieptăn de ghidare 12mm
13. Perie de curățare
14. Cablu de încărcare/alimentare cu USB tip C
15. Ulei lubrifiant

Prima utilizare și încărcare

Când folosiți aparatul pentru prima dată, încărcați-l complet. Inserați ștecherul tip C în portul de încărcare al aparatului de tuns și conectați cablul USB la o sursă de încărcare cu USB.

Când dispozitivul este conectat la o sursă de alimentare, indicatorul LED de încărcare se va aprinde în roșu pe afișaj. Indicatorul de încărcare va rămâne vizibil până bateria atinge încărcarea completă (100%). Îndată ce este încărcat complet, deconectați cablul USB.

Bateria se încarcă complet în aproximativ 3 ore. Timpul de încărcare depinde de puterea încărcătorului cu USB folosit. Autonomia bateriei e de aproximativ 3 ore la setarea cu cea mai redusă viteză.

Dispozitivul poate fi folosit fie în mod reîncărcabil fie conectat la priză folosind cablul furnizat. În acest fel puteți continua folosirea dispozitivului chiar dacă bateria se epuizează în timpul utilizării prin simpla conectare a acestuia la priză.

Pentru a utiliza dispozitivul cu cablul, asigurați-vă că dispozitivul este oprit înainte de conectarea ștecherului la sursa de alimentare. Apoi porniți dispozitivul prin apăsarea butonului de pornire/oprire.

⚠ Avertizare: Durata de viață a bateriei și performanța pot fi afectate de diverși factori, inclusiv timpul de utilizare, condițiile de mediu și ciclurile de încărcare și descărcare. În timp și utilizare îndelungată a produsului, poate avea loc o scădere naturală a performanței bateriei.

Instrucțiuni de folosire

Produsul are 5 setări diferite de lungime (0.8mm; 1.1mm; 1.4mm; 1.7mm; 2.0mm), ajustabile prin selectorul de lungime a lamei.

Aparatul are 4 piepteni de ghidare, cu dimensiuni diferite 3mm; 6mm; 9mm; 12mm.

În total, sunt disponibile 25 setări privind lungimea de tăiere.

Pentru a instala un pieptăn de ghidare (figura B): așezați pieptănul de ghidare pe lamă apoi asigurați-vă că ambele ace de pe partea laterală a pieptănelui se potrivesc cu cele de pe partea laterală a lamei, apăsați ușor până auziți un ușor "clic".

Pentru a îndepărta pieptănul de ghidare (figura C): apăsați pieptănul în sus cu ambele degete mari.

Pentru folosirea aparatului de tuns, apăsați butonul de pornire/oprire. Produsul va porni automat la viteza cea mai redusă.

Pentru a seta modul Turbo, apăsați din nou butonul de pornire/oprire: simbolul cu viteză turbo va fi vizibil pe afișaj.

Pentru oprirea aparatului de tuns, apăsați din nou butonul de pornire/oprire.

Pentru a vă tunde părul, pieptănați întâi părul cu grijă, îndepărtând orice noduri.

Alegeți lungimea de tăiere dorită și pieptănul de ghidare conform nevoilor dvs.

Când tundeți, asigurați-vă că pieptănul de ghidare este aproape de scalp, apoi mișcați aparatul de tuns înainte și înapoi.

Este recomandat să tundeți părul în direcția opusă creșterii părului.

Pentru a activa blocarea lamei, apăsați butonul de pornire/oprire pentru aproximativ 5 secunde până apare pe ecran simbolul de blocare. Această funcție este folosită pentru a preveni pornirea accidentală a aparatului de tuns în timp ce îl transportați.

Pentru a dezactiva blocarea, apăsați din nou butonul de pornire/oprire pentru 5 secunde iar aparatul de tuns va începe să funcționeze.

Când produsul se încarcă, blocarea nu poate fi setată.

Curățare și întreținere

Înainte de curățarea dispozitivului, asigurați-vă că acesta este oprit și deconectat de la priză.

Îndepărtați toate accesoriile, 10 folosind peria de curățare inclusă, îndepărtați părul de pe lame. Pentru curățare mai profundă, puteți detașa de asemenea lama prin împingerea ușoară a acesteia spre exterior precum este arătat în figura D.

Puteți spăla unitatea de lame cu apă curgătoare, asigurându-vă că o uscați temeinic imediat pentru a preveni intrarea apei în carcasa produsului.

Nu cufundați dispozitivul în apă. Curățați carcasa aparatului de tuns cu un prosop moale, ușor umed.

După curățarea lamelor, este recomandat să le lubrificați prin aplicarea unei picături de ulei din sticlă inclusă precum este indicat în figura E. Reatașați unitatea de lame de aparatul de tuns iar după aplicarea uleiului, porniți dispozitivul pentru aproximativ 10 secunde pentru distribuirea uniformă a uleiului pe unitatea de lame.

Pentru re poziționarea capului lamei, setați selectorul de lungime a lamei la poziția 2.0mm. Repoziționați partea proeminentă a capului aparatului de tuns în marginea inferioară a cadrului de pe corpul aparatului de tuns, apoi împingeți partea superioară a capului de tuns către mașină de tuns până când se fixează în poziție (Figura F).

 **Avertizare: Pentru a re poziționa unitatea de lame, setați selectorul de lungime a lamei la poziția 2.0mm.**

Date tehnice

Baterie Lithium reîncărcabilă: 2000 mAh – 3.7 V

Intrare DC5V USB

Pentru orice motive de îmbunătățire, Beper își rezervă dreptul de a modifica ori îmbunătăți produsul fără nicio notificare.



Directiva Europeană 2011/65/EU privind Deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE), pretinde ca electrocasnicele să nu pot fi scoase din uz prin deșeurile normale nesortate. Aparatele vechi trebuie colectate separat pentru a optimiza restabilirea și reciclarea materialelor pe care le conține și pentru a reduce impactul asupra sănătății umane și asupra mediului. Simbolul tomberonului cu roți barate de pe produs vă amintește de obligația dvs referitoare la scoaterea din uz a unui aparat, și anume că acesta trebuie colectat separat.

CERTIFICAT DE GARANȚIE

Acest aparat a fost verificat în fabrică. De la data achiziționării originale se aplică o garanție de 24 luni la material și defecte de producție. Bonul fiscal trebuie predat împreună cu certificatul de garanție în cazul unei reclamații.

Garanția este valabilă numai cu un certificat de garanție și bon fiscal pe care apare data achiziționării și modelul aparatului.

Pentru orice asistență tehnică, vă rugăm contactați direct vânzătorul sau sediul nostru central pentru a păstra eficiența aparatului și pentru a NU anula garanția.

CONDIȚII DE GARANȚIE

Dacă aparatul prezintă defecțiuni ale materialelor defecte și/sau producție în timpul perioadei de garanție, noi vă garantăm reparația gratuită în condițiile în care:

- Aparatul a fost folosit corespunzător și conform scopului pentru care a fost creat.
- Aparatul nu a fost modificat.
- Bonul fiscal trebuie prezentat.
- Uzura normală și excesivă nu face obiectul garanției.

De aceea orice parte care ar putea fi ruptă accidental sau prezintă semne vizibile de uzură la produsele consumabile (precum la lămpi, baterii, elemente de încălzire ...) părțile estetice sunt excluse din garanție și orice defect rezultat din nerespectarea regulilor privind utilizarea, neglijența în folosire și/sau întreținerea aparatului, nepăsare, greșeală sau instalare improprie, deteriorare în timpul transportului și orice altă deteriorare neatribuibile pentru furnizor.

Pentru orice defecțiune care nu poate fi reparată în perioada de garanție, aparatul va fi înlocuit gratuit. În orice caz, dacă partea care trebuie înlocuită din cauza defecțiunilor, ruperii sau funcționării eronate este un accesoriu și/sau o parte detașabilă a produsului, Beper își rezervă dreptul de a înlocui numai partea defectată și nu întreg produsul.

Chiar și după expirarea garanției acordăm întotdeauna atenție reparațiilor aparatelor defectate. Pentru suport tehnic și/sau reparații după perioada de garanție ne puteți contacta direct la adresa de mai jos:

Contactați distribuitorul din țara dvs. Sau departamentul de vânzări Beper.

E-mail assistenza@beper.com care va trimite mai departe ancheta la distribuitorul dvs.

Varování

Před použitím spotřebiče si přečtěte tyto pokyny.

Před a během používání spotřebiče je nutné dodržovat některá základní opatření.

Spotřebič nepoužívejte, pokud je viditelně poškozen nebo nefunguje správně; kontaktujte odborně kvalifikovaný personál.

Tento spotřebič smí být používán pouze k účelu, pro který byl výslovně navržen. Jakékoli jiné použití je považováno za nevhodné, a proto nebezpečné; tento spotřebič je určen pouze pro domácí použití.

Tento spotřebič nesmí používat osoby (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi; osobami, které nemají zkušenosti a znalosti o spotřebiči, pokud nejsou pod pečlivým dohledem nebo nejsou dobře proškoleny ohledně používání spotřebiče osobou odpovědnou za jejich bezpečnost.

Udržujte výrobek a všechny obalové materiály mimo dosah dětí; zajistěte, aby si děti nehrály se spotřebičem a/nebo obalem.

Nepoužívejte spotřebič v přítomnosti hořlavých nebo výbušných par a/nebo prachu. Neponořujte do vody. Nepoužívejte zařízení s mokřima rukama/nohama.

Životnost a výkon baterie může ovlivnit několik faktorů, včetně doby používání, podmínek prostředí a cyklů nabíjení a vybíjení. V průběhu času a při dlouhodobém používání produktu může dojít k přirozenému poklesu výkonu baterie.

⚠ Upozornění: Tento výrobek je vybaven dobíjecí baterií, nevhazujte ji do ohně, nedovolte, aby přišla do styku se zdroji tepla, nepoužívejte ji ani nenabíjejte při vysokých teplotách a nevystavujte výrobek příliš vysokým teplotám.

Při čištění výrobku jej vždy vypněte a odpojte ze zásuvky.

Pokud je výrobek a/nebo napájecí kabel poškozený nebo deformovaný, výrobek nepoužívejte a kontaktujte servisní středisko.

Pokud se objeví kouř, silný zápach spáleniny nebo neobvyklý hluk, vypněte výrobek a kontaktujte servisní středisko.

Tento výrobek je určen pouze pro použití v domácnosti.

Nepoužívejte jej k holení zvířecích chlupů.

Nepoužívejte ve sprše nebo v blízkosti možných zdrojů stříkající vody.

Nepoužívejte k holení intimních partií.

Výrobek uchovávejte mimo dosah dětí.

Pokud se nenabíjí, odpojte kabel USB.

Před použitím zkontrolujte, zda nejsou stříhací jednotka a vodicí hřebeny poškozeny.

Popis spotřebiče Obr. A

1. Zastříhovací hlavice s čepelemi
2. Tlačítko ON/OFF
3. Indikátor stavu nabití baterie
4. Indikátor nabíjení
5. Indikátor Turbo rychlosti
6. Indikátor zamknuté čepele
7. Volič délky stříhu
8. Nabíjecí port
9. Hřebenový nástavec 3 mm
10. Hřebenový nástavec 6 mm
11. Hřebenový nástavec 9 mm
12. Hřebenový nástavec 12 mm
13. Čistící kartáček
14. Napájecí/nabíjecí kabel USB typu C
15. Mazací olej

První použití a nabíjení

Při prvním použití spotřebič zcela nabijte. Zasuňte zástrčku USB typu C do nabíjecího portu zastříhovače a připojte kabel USB ke zdroji nabíjení.

Po připojení přístroje ke zdroji napájení se na displeji rozsvítí červený indikátor nabíjení. Indikátor nabíjení zůstane viditelný, dokud baterie nedosáhne plného nabití (100 %). Po úplném nabití odpojte kabel USB.

Baterie se zcela nabije přibližně za 3 hodiny. Doba nabíjení závisí na výkonu použité nabíječky. Výdrž baterie je při nejnižším nastavení rychlosti přibližně 3 hodiny.

Zařízení lze používat buď v bezdrátovém režimu, nebo připojené k elektrické zásuvce pomocí dodávaného kabelu. Takto můžete zařízení používat i v případě, že se baterie během používání vybije, a to pouhým zapojením do elektrické zásuvky.

Chcete-li zařízení používat s kabelem, ujistěte se, že je zařízení před připojením zástrčky ke zdroji napájení vypnuté. Poté zařízení zapněte stisknutím tlačítka ON/OFF.

⚠ Varování: Životnost a výkon baterie může být ovlivněna několika faktory, včetně doby používání, podmínek prostředí a cyklů nabíjení a vybíjení. V průběhu času a dlouhodobého používání výrobku může dojít k přirozenému poklesu výkonu baterie.

Návod k použití

Zastříhovač disponuje 5 různými délkami stříhu (0,8, 1,1, 1,4, 1,7 a 2,0 mm), nastavitelnými pomocí voliče délky stříhu.

Zastříhovač obsahuje 4 hřebenové nástavce pro délky stříhu 3, 6, 9 a 12 mm.

Celkem je k dispozici 25 nastavení délky stříhu.

Instalace hřebenového nástavce (Obr. B): nasadte hřebenový nástavec na čepel a poté se ujistěte, že oba kolíky na stranách nástavce odpovídají kolíkům na straně čepele, lehce zatlačte, dokud neuslyšíte mírné „cvaknutí“.

Vyjmutí vodicího hřebenu (Obr. C): zatlačte hřeben oběma palci nahoru.

Chcete-li zastříhovač ovládat, stiskněte tlačítko ON/OFF. Výrobek se automaticky zapne na nejnižší rychlost. Chcete-li nastavit režim Turbo, stiskněte znovu tlačítko ON/OFF: na displeji se zobrazí symbol rychlosti Turbo.

Chcete-li zastříhovač vypnout, znovu stiskněte tlačítko ON/OFF.

Chcete-li vlasy zastříhnout, nejprve je pečlivě pročešte a odstraňte případné uzly.

Zvolte požadovanou délku stříhu a hřebenový nástavec podle svých potřeb.

Při stříhání se ujistěte, že je hřebenový nástavec blízko pokožky hlavy, a poté pohybujte zastříhovačem dopředu a dozadu.

Doporučuje se stříhat vlasy v opačném směru, než rostou.

Chcete-li aktivovat zámek čepele, stiskněte tlačítko ON/OFF na přibližně 5 sekund, dokud se na displeji nezobrazí symbol zámku. Tato funkce slouží k zabránění náhodnému zapnutí zastříhovače, když jej přenášíte. Chcete-li zámek deaktivovat, znovu stiskněte tlačítko ON/OFF na 5 sekund a zastříhovač vlasů začne pracovat.

Když se zastříhovač nabíjí, zámek nelze nastavit.

Čištění a údržba

Před čištěním přístroje se ujistěte, že je vypnutý a odpojený od elektrické zásuvky.

Odejměte veškeré příslušenství a pomocí přiložené čistícího kartáčku odstraňte vlasy z čepele. Pro důkladnější čištění můžete také oddělit břit jemným zatlačením směrem ven, jak je znázorněno na obrázku D.

Zastříhovací hlavici s čepelemi můžete umýt pod tekoucí vodou, ale dbejte na to, abyste ji ihned důkladně osušili, aby se voda nedostala do těla výrobku.

Zastříhovač neponořujte do vody. Tělo zastříhovače čistěte měkkým, mírně navlhčeným hadříkem.

Po vyčištění čepele je vhodné je promazat kápnutím jedné kapky oleje z přiložené lahvičky, jak je znázorněno na obrázku E. Znovu nasadte zastříhovací hlavici na zastříhovač a po nanesení oleje zapněte přístroj asi na 10 sekund, aby se olej rovnoměrně rozprostřel na čepele.

Chcete-li změnit výšku stříhu zastříhovací hlavy, nastavte volič délky stříhu do polohy 2.0 mm. Přemístěte vyčnívající část zastříhovací hlavy do spodního okraje rámečku na těle zastříhovače a poté zatlačte horní část zastříhovací hlavy směrem k zastříhovači, dokud nezapadne na své místo (obrázek F).

 **Varování: Pro změnu výšky stříhu zastříhovací hlavy nastavte volič délky stříhu do polohy 2.0 mm.**

Technické údaje

Nabíjecí lithiová baterie: 2000 mAh – 3,7 V

Vstup: DC 5 V USB

Společnost Beper si vyhrazuje právo výrobek z důvodů zlepšení bez předchozího upozornění upravit nebo vylepšit.



Evropská směrnice 2011/65 / EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ), vyžaduje, aby staré domácí elektrické spotřebiče nebyly odkládány do běžného netříděného komunálního odpadu. Staré spotřebiče musí být shromažďovány odděleně za účelem optimalizace obnovy a recyklace materiálů, které obsahují, a snížení dopadu na lidské zdraví a životní prostředí. Symbol "Přeškrtnuté popelnice" na výrobku vás upozorňuje na povinnost, že při likvidaci spotřebiče musí být shromažďovány odděleně.

OBECNÉ PODMÍNKY ZÁRUKY

Tento spotřebič byl zkontrolován v továrně. Od data původního nákupu se na materiálové a výrobní vady vztahuje záruka 24 měsíců.

Záruční doba začíná běžet od data nabytí spotřebiče koupí, jak je uvedeno na záručním listu (popř. účtence) nebo faktuře a potvrzeném razítkem prodejce. Práva odpovědnosti za vady lze uplatňovat u prodejce, u kterého byl výrobek zakoupen.

Záruka je platná pouze se záručním listem nebo s dokladem o koupi (daňový doklad) s uvedením data nákupu a modelu spotřebiče. Pokud potřebujete technickou pomoc, obraťte se na prodejce nebo na naše ústředí, aby se zachovala efektivita zařízení a aby se záruka nezrušila. Jakékoli zásahy na tomto zařízení neoprávněnými osobami automaticky ruší záruku.

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

Pokud se na zařízení během záruční doby projeví vady v důsledku vadného materiálu a / nebo výroby, garantujeme bezplatnou opravu za předpokladu, že:

- Spotřebič byl používán správně a pro účel, pro který byl určen.
- Zařízení nebylo poškozeno a bylo pravidelně a správně udržováno.
- Byl předložen doklad o koupi.

Záruka se nevztahuje na opotřebení věci (výrobku) způsobené jejím obvyklým používáním. (§ 619 odst. 2 Občanského zákoníku). Záruka se též nevztahuje na závady výrobku, způsobené jiným, než obvyklým používáním výrobku.

Za obvyklé používání v tomto smyslu firma BEPER považuje zejména, pokud výrobek:

Je používán pouze k účelu, ke kterému je určen a který je popsán v přiloženém návodu k použití. Pouze návod v českém jazyce vydaný firmou BEPER je pro spotřebitele závazný.

Je používán a správně udržován podle tohoto návodu, používán šetrně, pozorně a nepřetěžován.

Je používán v čistém, bezprašném a nezakouřeném prostředí, je chráněn pouzdem nebo krytkou, pokud je přiložena. Výrobek je určen výhradně pro jiný účel než pro podnikání s tímto výrobkem.

Je používán za pokojové teploty, dostatečného větrání a s nezakrytými větracími otvory.

Nebyl vystaven nepříznivému vnějšímu vlivu, např. slunečnímu a jinému záření či elektromagnetickému poli, vniknutí tekutiny, vniknutí předmětu, přepětí v síti, přepětí nebo zkratu na vstupech či výstupech, napětí vzniklému při elektrostatickém výboji (včetně blesku), chybnému napájecímu nebo vstupnímu napětí a nevhodnému vniknutí předmětu, přepětí v síti, přepětí nebo zkratu na vstupech či výstupech, napětí vzniklému při elektrostatickém výboji (včetně blesku), chybnému napájecímu nebo vstupnímu napětí a nevhodné polaritě tohoto napětí, vlivu chemických procesů např. použitých napájecích článků apod.

Nebyl udržován a čištěn nevhodnými způsoby nebo nesprávně použitými čistícími prostředky (např. chemický a mechanický vliv). Nebyly jakýmkoliv provedeny úpravy, modifikace, změny konstrukce nebo adaptace ke změně nebo rozšíření funkcí výrobku oproti zakoupenému provedení nebo pro možnost jeho provozu v jiné zemi, než pro kterou byl navržen, vyroben a schválen.

Je používán s doporučeným čistým neopotřebovaným příslušenstvím a je mu pravidelně vyměňováno příslušenství, podléhající rychlejšímu opotřebení (např. baterie). Firma BEPER nenese odpovědnost za nesprávný chod a případné vady výrobku vzniklé vlivem použitého příslušenství a náplní jiných výrobců, stejně jako použitím poškozeného, opotřebovaného a znečištěného příslušenství a náplní.

Není mechanicky, tepelně nebo chemicky poškozen; neměl sejmutý ochranný kryt, nemá odstraněny nebo smazány štítky, poškozeny plomby a šrouby nebo není poškozen otřesy pádem, teplem, tekutinou (i z baterií), zlomením nebo přetržením kabelu, konektoru, spínače, krytu či jiné části, včetně poškození v průběhu přepravy od okamžiku zakoupení a předání výrobku ze strany prodávajícího.

Je používán v souladu se zákony, technickými normami a bezpečnostními předpisy platnými v České republice, a též na vstupy výrobku je připojeno napětí odpovídající těmto normám a charakteru výrobku.

Je používán s intenzitou a v prostředí odpovídajícím provozu v domácnosti.

Záruka se nevztahuje na žádnou část, která by mohla být náhodně rozbitá nebo měla viditelné známky použití v spotřebních výrobcích (jako jsou lampy, baterie, topné články a podobně), a jakákoliv závada způsobená nedodržením pravidel z neznalosti při používání a / nebo údržbě spotřebiče, nedbalostí, nesprávném použití nebo nesprávné instalaci, poškozením při přepravě a jakýchkoliv jiných škod, které nelze dodavateli přičíst. Pokud bude mít výrobek vadu, kterou je možno rychle a bez následků odstranit, vyhrazuje si společnost Beper právo řešit reklamační nárok spotřebitele jejím odstraněním (opravou) nebo výměnou části výrobku. Nárok na výměnu věci při výskytu odstranitelné vady vzniká spotřebiteli pouze v případě, že to není vzhledem k povaze vady neúměrné.

Kontaktujte distributora ve vaší zemi případně kontaktujte prodejní oddělení Beper, e-mail assistenza@beper.com, který předá váš požadavek na lokálního distributora.

Waarschuwingen

Lees deze instructies voordat u het apparaat gebruikt.

Voor en tijdens het gebruik van het apparaat is het noodzakelijk om een aantal basisvoorzorgsmaatregelen in acht te nemen.

Gebruik het apparaat niet als er zichtbare schade of een defect is. Neem contact op met een gekwalificeerde vakman.

Dit apparaat mag alleen worden gebruikt voor het doel waarvoor het uitdrukkelijk is ontworpen. Elk ander gebruik moet als onjuist en daarom gevaarlijk worden beschouwd; dit apparaat is alleen voor huishoudelijk gebruik.

Dit apparaat mag niet worden gebruikt door personen (inclusief kinderen) met beperkte fysieke, sensorische of mentale vermogens; door personen die onvoldoende ervaring en kennis hebben met het apparaat, tenzij zij zorgvuldig worden begeleid of goed zijn opgeleid in het gebruik van het apparaat door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.

Houd het product en alle verpakkingsmaterialen buiten bereik van kinderen. Zorg ervoor dat kinderen niet met het apparaat en/of de verpakking spelen.

Gebruik het apparaat niet in de buurt van ontvlambare of explosieve dampen en/of stof. Niet onderdompelen in water. Gebruik het apparaat niet met natte handen/voeten.

De levensduur en prestaties van de batterij kunnen worden beïnvloed door verschillende factoren, waaronder gebruikstijd, omgevingsomstandigheden en laad- en ontlaadcycli. Na verloop van tijd en bij langdurig gebruik van het product kan een natuurlijke afname van de batterijprestaties optreden.

⚠ Waarschuwing: Dit product heeft een oplaadbare batterij. Gooi het niet in het vuur, laat het niet in contact komen met warmtebronnen, gebruik of laad het niet op bij hoge temperaturen en stel het product niet bloot aan extreem hoge temperaturen.

Schakel het product altijd uit en haal de stekker uit het stopcontact bij het reinigen van het product. Als het product en/of de stroomkabel beschadigd of vervormd is, gebruik het product dan niet en neem contact op met het servicecentrum. Als er rook verschijnt, er een sterke brandlucht is, of een abnormaal geluid klinkt, schakel het product dan uit en neem contact op met het servicecentrum.

Dit product is uitsluitend voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het niet om dierenhaar te scheren. Gebruik het niet in de douche of in de buurt van mogelijke waterbronnen. Gebruik het niet om intieme delen te scheren. Houd het product buiten het bereik van kinderen. Haal de USB-kabel uit het stopcontact wanneer het niet in gebruik is. Controleer voor gebruik of de snij-eenheid en de geleidekammen niet beschadigd zijn.

Productomschrijving Figuur A

1. Snij-eenheid
2. AAN/UIT-schakelaar
3. Batterij-indicator
4. Oplaadindicator
5. Turbo-snelheidsindicator
6. Snij-eenheid vergrendelindicator
7. Snijlengte-selector
8. Oplaadpoort
9. 3 mm geleidekam
10. 6 mm geleidekam
11. 9 mm geleidekam
12. 12 mm geleidekam
13. Reinigingsborstel
14. USB Type C stroom-/opladekabel
15. Smeermiddel

Eerste gebruik en opladen

Laad het apparaat volledig op bij het eerste gebruik. Steek de Type C-plug in de oplaadpoort van de tondeuse en verbind de USB-kabel met een USB-oplaadbron.

Wanneer het apparaat is verbonden met de stroombron, zal de oplaad-LED-indicator rood op het display licht geven. De oplaadindicator blijft zichtbaar totdat de batterij volledig is opgeladen (100%). Zodra de batterij volledig is opgeladen, kunt u de USB-kabel loskoppelen.

De batterij is volledig opgeladen in ongeveer 3 uur. De oplaadtijd is afhankelijk van het vermogen van de gebruikte USB-oplader. De batterijduur is ongeveer 3 uur op de laagste snelheid.

Het apparaat kan zowel in oplaadbare modus als met de kabel aangesloten op een stopcontact worden gebruikt. Op deze manier kunt u het apparaat blijven gebruiken, zelfs als de batterij tijdens het gebruik leeg raakt, door het gewoon op het stopcontact aan te sluiten.

Om het apparaat met de kabel te gebruiken, zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld voordat u de stekker op de stroombron aansluit. Zet het apparaat vervolgens aan door de AAN/UIT-knop in te drukken.

⚠ Waarschuwing: De levensduur en prestaties van de batterij kunnen worden beïnvloed door verschillende factoren, waaronder gebruikstijd, omgevingsomstandigheden en laad- en ontladecycli. Na verloop van tijd en bij langdurig gebruik van het product kan een natuurlijke afname van de prestaties van de batterij optreden.

Gebruiksaanwijzing

Het product heeft 5 verschillende lengtestanden (0,8 mm; 1,1 mm; 1,4 mm; 1,7 mm; 2,0 mm), verstelbaar via de snijlengte-selector.

Het apparaat heeft 4 geleidekammen, met verschillende maten: 3 mm; 6 mm; 9 mm; 12 mm.

In totaal zijn er 25 snijlengte-instellingen beschikbaar.

Om een geleidekam te installeren (figuur B): plaats de geleidekam op het mes en zorg ervoor dat de pinnen aan beide zijken van de kam overeenkomen met die aan de zijken van het mes. Duw lichtjes totdat je een zacht "klik" hoort.

Om de geleidekam te verwijderen (figuur C): duw de kam omhoog met beide duimen.

Om de tondeuse te bedienen, druk op de AAN/UIT-knop. Het apparaat gaat automatisch aan op de laagste snelheid. Om de Turbo-modus in te schakelen, druk je opnieuw op de AAN/UIT-knop: het turbo-symbool zal op het display verschijnen.

Om het apparaat uit te schakelen, druk je nogmaals op de AAN/UIT-knop.

Om je haar te knippen, kam je haar eerst zorgvuldig door en verwijder je eventuele knopen.

Kies de gewenste snijlengte en de geleidekam volgens je behoeften.

Wanneer je knipt, zorg ervoor dat de geleidekam dicht bij je hoofdhuid komt en beweeg de tondeuse heen en weer. Het wordt aanbevolen om je haar tegen de haargroeirichting in te knippen.

Om de mesvergrendeling in te schakelen, druk je ongeveer 5 seconden op de AAN/UIT-knop totdat het vergrendelingssymbool op het display verschijnt. Deze functie voorkomt dat de tondeuse per ongeluk wordt ingeschakeld tijdens het vervoeren.

Om de vergrendeling uit te schakelen, druk je opnieuw 5 seconden op de AAN/UIT-knop en de tondeuse zal beginnen te werken.

Wanneer het product aan het opladen is, kan de vergrendeling niet worden ingesteld.

Reiniging en onderhoud

Zorg ervoor dat het apparaat uitgeschakeld en losgekoppeld is van het stopcontact voordat je het reinigt.

Verwijder alle accessoires en gebruik de meegeleverde reinigingsborstel om haar van de messen te verwijderen. Voor grondigere reiniging kun je het mes ook verwijderen door het voorzichtig naar buiten te duwen, zoals weergegeven in figuur D.

Je kunt de snij-eenheid onder stromend water wassen, zorg er wel voor dat je deze meteen grondig droogt om te voorkomen dat water in het apparaat komt.

Dompel het apparaat niet onder in water. Reinig het lichaam van de tondeuse met een zachte, licht vochtige doek.

Na het reinigen van de messen is het raadzaam om ze te smeren door één druppel olie uit de meegeleverde fles aan te brengen, zoals te zien is in figuur E. Zet de mes-eenheid weer op het apparaat en zet het apparaat aan voor ongeveer 10 seconden om de olie gelijkmatig over de mes-eenheid te verdelen.

Om het meshoofd opnieuw te plaatsen, zet je de snijlengte-selector op de 2,0 mm-stand. Zet het uitstekende deel van het tondeuse-hoofd in de onderste rand van het frame op het lichaam van de tondeuse en duw vervolgens het bovenste deel van het tondeuse-hoofd naar de tondeuse toe totdat het op zijn plaats "klikt" (figuur F).

 **Waarschuwing:** Om de mes-eenheid opnieuw te plaatsen, zet je de snijlengte-selector op de 2,0 mm-stand.

Technische gegevens

Oplaadbare lithiumbatterij: 2000 mAh – 3,7 V

Ingang: DC5V USB

Met het oog op voortdurende verbetering behoudt Beper zich het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen en verbeteringen aan te brengen aan het product in kwestie.



De Europese richtlijn 2011/65/EU inzake afgedankte elektrische en elektronische apparaten (AEEA) vereist dat oude elektrische huishoudapparaten niet mogen worden vernietigd via de normale ongesorteerde gemeentelijke afvalstroom. Oude apparaten moeten apart worden ingezameld om hergebruik en recycling van de materialen die ze bevatten te optimaliseren, en de gevolgen voor de menselijke gezondheid en het milieu te minimaliseren. Het symbool met de doorgekruiste "afvalcontainer" op het product herinnert u aan uw verplichting om het afgedankte product apart in te leveren.

GARANTIECERTIFICAAT

Dit apparaat is in de fabriek gecontroleerd. Vanaf de datum van oorspronkelijke aankoop geldt een garantie van 24 maanden op materiaal- en productiefouten. Het aankoopbewijs en het garantiebewijs moeten samen worden toegezonden in geval van een aanspraak op de garantie.

De garantie is alleen geldig met een garantiecertificaat en een aankoopbewijs (fiscaal ontvangstbewijs) met vermelding van de aankoopdatum en het model van het apparaat.

Neem voor technische assistentie rechtstreeks contact op met de verkoper of ons hoofdkantoor ten einde de efficiëntie van het apparaat te waarborgen en ervoor te zorgen dat de garantie NIET ongeldig wordt. Elke ingreep aan dit apparaat door niet-geautoriseerde personen maakt de garantie automatisch ongeldig.

GARANTIEVOORWAARDEN

Als het apparaat tijdens de garantieperiode gebreken vertoont als gevolg van defecte materialen en/ of productiefouten garanderen wij gratis reparatie op voorwaarde dat:

- Het apparaat correct is gebruikt voor het doel waarvoor het is bedoeld.
- Er niet aan het apparaat is geknoeid omdat het anders niet te onderhouden is.
- Het aankoopbewijs kan worden getoond.
- Normale slijtage aan het apparaat niet onder deze garantie valt.

Daarom zijn alle onderdelen die per ongeluk kapot kunnen gaan, die zichtbare tekenen van gebruik met betrekking tot verbruiksartikelen kunnen vertonen (zoals lampen, batterijen, verwarmingselementen, ...) en esthetische onderdelen uitgesloten van garantie, alsook elk defect ten gevolge van niet-naleving van de regels voor gebruik, nalatigheid van gebruik en/ of onderhoud van het apparaat, onzorgvuldigheid, verkeerde of onjuiste installatie, schade tijdens transport, en alle andere schades die de leverancier niet aan te rekenen zijn. Voor elk defect dat niet binnen de garantieperiode kan worden gerepareerd, wordt het apparaat gratis vervangen.

Als het in verband met een defect, breuk of storing te vervangen onderdeel een accessoire en/ of een afneembaar onderdeel van het product betreft, behoudt Beper zich het recht voor om alleen het betreffende onderdeel te vervangen en niet het volledige product.

Neem contact op met de distributeur in uw land of de after sales-afdeling van Beper.

E-mail assistenza@beper.com en we zorgen ervoor dat uw bericht bij uw distributeur terecht komt.

Brīdinājumi

Pirms ierīces lietošanas izlasiet šīs instrukcijas.

Pirms ierīces lietošanas un tās laikā ir jāievēro daži pamata piesardzības pasākumi. Nelietojiet ierīci, ja ir redzami bojājumi vai darbības traucējumi; sazinieties ar profesionāli kvalificētu personālu.

Šo ierīci drīkst izmantot tikai tam mērķim, kuram tā ir īpaši paredzēta. Jebkāda cita izmantošana ir uzskatāma par neatbilstošu un līdz ar to bīstamu; šī ierīce ir paredzēta tikai lietošanai mājās.

Šo ierīci nedrīkst lietot cilvēki (tostarp bērni) ar ierobežotām fiziskām, maņu vai garīgām spējām; cilvēki, kuriem nav pieredzes un zināšanu par ierīci, ja vien par viņu drošību atbildīgā persona viņus rūpīgi neuzrauga vai labi apmāca par ierīces lietošanu.

Glabāiet produktu un visus iepakojuma materiālus bērniem nepieejamā vietā; nodrošiniet, lai bērni nespēlētos ar ierīci un/vai iepakojumu.

Nelietojiet ierīci uzliesmojošu vai sprādzienbīstamu tvaiku un/vai putekļu klātbūtnē.

Nemērciet ūdenī. Neizmantojiet ierīci ar mitrām rokām/kājām.

Akumulatora darbības laiku un veiktspēju var ietekmēt vairāki faktori, tostarp lietošanas laiks, vides apstākļi un uzlādes un izlādes cikli. Laika gaitā un, ilgstoši lietojot izstrādājumu, var rasties dabiska akumulatora veiktspējas samazināšanās.

⚠ Brīdinājums: Šim izstrādājumam ir uzlādējams akumulators, nemetiet to ugunī, neļaujiet tam nonākt saskarē ar siltuma avotiem, nelietojiet un neuzlādējiet to augstā temperatūrā, kā arī nepakļaujiet produktu pārmērīgi karstai temperatūrai.

Izstrādājuma tīrīšanas laikā vienmēr izslēdziet izstrādājumu un atvienojiet to no strāvas kontaktligzdas.

Ja izstrādājums un/vai strāvas vads ir salauzti vai deformēti, lūdzu, nelietojiet izstrādājumu un sazinieties ar servisa centru.

Ja parādās dūmi, ir spēcīga deguma smaka vai neparasts troksnis, lūdzu, izslēdziet izstrādājumu un sazinieties ar servisa centru.

Šis produkts ir paredzēts lietošanai tikai māsaimniecībā.

Neizmantojiet dzīvnieku spalvu skūšanai.

Nelietojiet dušā vai iespējamu ūdens šļakatu avotu tuvumā.

Neizmantojiet intīmo ķermeņa daļu skūšanai.

Glabāiet produktu bērniem nepieejamā vietā.

Kad uzlāde netiek veikta, atvienojiet USB kabeli.

Pirms lietošanas pārbaudiet, vai griešanas iekārta un vadotnes nav bojātas.

Produkta apraksts Att. A

1. Asmeņu bloks
2. IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS slēdzis
3. Akumulatora uzlādes indikators
4. Uzlādes indikators
5. Turbo ātruma indikators
6. Asmeņu bloķēšanas indikators
7. Asmeņu garuma selektors
8. Uzlādes ports
9. 3mm vadotnes ķemme
10. 6mm vadotnes ķemme
11. 9mm vadotnes ķemme
12. 12mm vadotnes ķemme
13. Tīrīšanas birste
14. USB Type-C strāvas padeves/uzlādes kabelis
15. Smērēļļa

Pirmā lietošanas reize un uzlāde

Lietojot ierīci pirmo reizi, uzlādējiet to pilnībā. Ievietojiet Type-C spraudni matu griešanas mašīnītes uzlādes pieslēgvietā un pievienojiet USB kabeli USB uzlādes avotam.

Kad ierīce ir pievienota strāvas avotam, uzlādes LED indikators displejā iedegas sarkanā krāsā. Uzlādes indikators būs redzams līdz brīdim, kad akumulators sasniegs pilnu uzlādi (100%). Kad tas ir pilnībā uzlādēts, atvienojiet USB kabeli.

Akumulators pilnībā uzlādējas aptuveni 3 stundu laikā. Uzlādes laiks ir atkarīgs no izmantotā USB lādētāja jaudas. Akumulatora darbības laiks ir aptuveni 3 stundas ar zemāko ātruma iestatījumu.

Ierīci var izmantot vai nu uzlādēšanas režīmā, vai pievienot strāvas kontaktligzdai, izmantojot komplektācijā iekļauto kabeli. Tādā veidā jūs varat turpināt lietot ierīci pat tad, ja akumulators lietošanas laikā izlādējas, vienkārši pievienojot to strāvas kontaktligzdai.

Lai izmantotu ierīci ar vadu, pirms kontaktdakšas pievienošanas strāvas avotam pārliecinieties, vai ierīce ir izslēgta. Pēc tam ieslēdziet ierīci, nospiežot IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS pogu.

⚠ Brīdinājums: Akumulatora darbības laiku un veiktspēju var ietekmēt vairāki faktori, tostarp lietošanas laiks, vides apstākļi un uzlādes un izlādes cikli. Laika gaitā un ilgstoši lietojot izstrādājumu, var rasties dabisks akumulatora veiktspējas samazinājums.

Norādījumi lietošanai

Produktam ir 5 dažādi garuma iestatījumi (0,8 mm; 1,1 mm; 1,4 mm; 1,7 mm; 2,0 mm), kurus var regulēt ar asmeņu garuma selektoru.

Ierīcei ir 4 vadotnes ķemmes ar dažādiem izmēriem 3mm; 6 mm; 9 mm; 12 mm.

Kopumā ir pieejami 25 griešanas garuma iestatījumi.

Vadotnes ķemmes uzstādīšana (B attēls): novietojiet vadotnes ķemmi uz asmeņa, pēc tam pārliecinieties, ka abas tapas ķemmes sānos sakrīt ar asmeņa sāniem, viegli uzspiediet, līdz dzirdat vieglu "klikšķi".

Vadotnes ķemmes noņemšana (attēls C): ar abiem īkšķiem paspiediet ķemmi uz augšu.

Lai iedarbinātu matu griezēju, nospiediet IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS pogu. Produkts automātiski ieslēgsies ar mazāko ātrumu. Lai iestatītu turbo režīmu, vēlreiz nospiediet IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS pogu: displejā būs redzams turbo ātruma simbols.

Lai izslēgtu matu griezēju, vēlreiz nospiediet IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS pogu.

Lai grieztu matus, vispirms rūpīgi izķemmējiet tos, izņemot visus mezgliņus.

Izvēlieties vajadzīgo griešanas garumu un vadotnes ķemmi atbilstoši savām vajadzībām.

Griežot, pārliecinieties, ka vadotnes ķemme atrodas tuvu jūsu galvas ādai, pēc tam pārvietojiet matu griezēju uz priekšu un atpakaļ.

Ieteicams matus griezt pretēji matu augšanas virzienam.

Lai aktivizētu asmeņu bloķēšanu, nospiediet IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS pogu apmēram 5 sekundes, līdz displejā parādās bloķēšanas simbols. Šī funkcija tiek izmantota, lai novērstu nejaušu matu griešanas mašīnītes ieslēgšanos, kamēr to pārmēšājat.

Lai deaktivizētu slēdzeni, vēlreiz nospiediet IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS pogu uz 5 sekundēm, un matu griešanas mašīnīte sāks darboties.

Izstrādājuma uzlādes laikā slēdzeni nevar iestatīt.

Tīrīšana un apkope

Pirms ierīces tīrīšanas pārliecinieties, vai tā ir izslēgta un atvienota no strāvas kontaktligzdas.

Noņemiet visus piederumus un, izmantojot komplektācijā iekļauto tīrīšanas birsti, noņemiet matiņus no asmeņiem.

Lai veiktu dziļāku tīrīšanu, asmeni var arī atvienot, viegli paspiežot to uz āru, kā parādīts D attēlā.

Jūs varat mazgāt asmeņu bloku ar tekošu ūdeni, noteikti rūpīgi izžāvējot, lai novērstu ūdens iekļūšanu izstrādājuma korpusā.

Neiegremdējiet ierīci ūdenī. Notīriet matu griezēja korpusu ar mīkstu, nedaudz mitru drānu.

Pēc asmeņu tīrīšanas ieteicams tos ieeļļot, iepilnnot vienu pilieni eļļas no komplektā esošās pudeles, kā parādīts E attēlā. Atkal piestipriniet asmeņu bloku pie matu griezēja un pēc eļļas uzklāšanas ieslēdziet ierīci uz aptuveni 10 sekundēm, lai eļļa vienmērīgi sadalītos pa asmeņu bloku.

Lai mainītu asmeņu galviņas pozīciju, iestatiet asmeņu garuma selektoru pozīcijā 2,0 mm. Novietojiet griezēja galviņas izvērzi to daļu atpakaļ griešanas mašīnītes korpusa rāmja apakšējā malā, pēc tam paspiediet griešanas galviņas augšējo daļu pret griezēju, līdz tā nokļūst vietā (F attēls).

 **Brīdinājums:** Lai mainītu asmeņu bloka pozīciju, iestatiet asmeņu garuma selektoru pozīcijā 2,0 mm.

Tehniskie dati

Uzlādējams lītijs akumulators: 2000 mAh – 3,7 V

Ieeja DC5V USB

Jebkuru uzlabojumu iemeslu dēļ Beper patur tiesības modificēt vai uzlabot produktu bez brīdinājuma.



Eiropas direktīvā 2011/65 / ES par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (WEEE) noteikts, ka vecās sadzīves elektriskās ierīces nedrīkst izmest parastā nešķīrotā sadzīves atkritumu plūsmā. Vecās ierīces jāvāc atsevišķi, lai optimizētu tajās esošo materiālu reģenerāciju un pārstrādi un samazinātu ietekmi uz cilvēku veselību un vidi. Izsvītrotais simbols "atkritumu ratīni uz riteņiem" uz izstrādājuma atgādina jums par jūsu pienākumu, ka, utilizējot ierīci, tā ir jāsavāc atsevišķi.

GARANTIJAS SERTIFIKĀTS

Šī ierīce ir pārbaudīta rūpnīcā. Sākot no sākotnējā pirkuma, materiāla un ražošanas defektiem tiek piemērota 24 mēnešu garantija. Pirkuma kvīts un garantijas sertifikāts jāiesniedz kopā, ja tiek pieprasīta garantija.

Garantija ir derīga tikai ar garantijas sertifikātu un pirkuma apliecinājumu (fiskālo kvīti), kurā norādīts pirkuma datums un ierīces modelis

Lai saņemtu tehnisko palīdzību, lūdzu, tieši sazinieties ar pārdevēju vai mūsu galveno biroju, lai saglabātu ierīces efektivitāti un NEVAJADZĒTU anulēt garantiju. Jebkura neatļautu personu iejaukšanās šajā ierīcē automātiski anulē garantiju.

GARANTIJAS NOSACĪJUMI

Ja garantijas laikā ierīcei ir defekti kļūdaina materiāla un / vai ražošanas rezultātā, mēs garantējam remontu bez maksas ar nosacījumu, ka:

- Ierīce ir izmantota pareizi un tam paredzētajam mērķim.

- Ierīce nav sagrozīta, pretējā gadījumā to nevar uzturēt.

- jāuzrāda pirkuma kvīts.

- Šī garantija neattiecas uz ierīci, kurai ir pienācīgs nodilums.

Tāpēc visām detaļām, kuras var nejauši saplīst vai kurām ir redzamas lietošanas pazīmes patērētājiem izstrādājumiem (piemēram, lampām, akumulatoriem, sildelementiem...), estētiskās daļas tiek izslēgtas no garantijas, un visiem defektiem, kas rodas noteikumu neievērošanas dēļ par lietošanu, neuzmanīgu ierīces lietošanu un / vai apkopi, neuzmanību, nepareizu vai nepareizu uzstādīšanu, bojājumiem pārvadāšanas laikā un citiem bojājumiem, kas nav saistīti ar piegādātāju.

Par katru defektu, kuru garantijas laikā nevar izlabot, ierīci nomainīs bez maksas.

Jebkurā gadījumā, ja detaļa, kas jāmaina defekta, salūšanas vai nepareizas darbības dēļ, ir papildierīce un / vai noņemama izstrādājuma daļa, Beper patur tiesības nomainīt tikai konkrēto daļu, nevis visu izstrādājumu.

Sazinieties ar pārdevēju jūsu valstī vai pārdošanas departamenta Beper.

E-pasts assistenza@beper.com kuri pārsūtīs jūsu iesniegumu jūsu izplatītājam.

Hoiatused

Lugege need juhised enne seadme kasutamist läbi.

Enne seadme kasutamist ja kasutamise ajal on vaja järgida mõningaid põhilisi ettevaatusabinõusid.

Ärge kasutage seadet, kui sellel on nähtavaid kahjustusi või talitlushäireid; võtke ühendust kvalifitseeritud personaliga.

Seda seadet tohib kasutada ainult sel otstarbel, milleks see on spetsiaalselt ette nähtud. Igasugune muu kasutus on sobimatu ja seetõttu ohtlik; see seade on mõeldud ainult koduseks kasutamiseks.

Seda seadet ei tohi kasutada piiratud füüsiliste, sensorsete või vaimsete võimetega inimesed (sh lapsed); inimesed, kellel puuduvad seadmega seotud kogemused ja teadmised, välja arvatud juhul, kui nende ohutuse eest vastutav isik on nende hoolika järelevalve all või on neid seadme kasutamise osas hästi koolitatud.

Hoidke toodet ja kõiki pakkematerjale lastele kättesaamatus kohas; tagage, et lapsed ei mängiks seadme ja/või pakendiga.

Ärge kasutage seadet tule- või plahvatusohtlike aurude ja/või tolmu läheduses.

Ärge kastke vette. Ärge kasutage seadet märgade käte/jalgadega.

Aku tööiga ja jõudlust võivad mõjutada mitmed tegurid, sealhulgas kasutusaeg, keskkonnatingimused ning laadimis- ja tühjenemistsüklid. Aja jooksul ja toote pikaajalisel kasutamisel võib aku jõudlus loomulikult langeda.

Hoiatus: sellel tootel on laetav aku, ärge visake seda tulle, ärge laske sellel kokku puutuda soojusallikatega, ärge kasutage ega laadige seda kõrgel temperatuuril ning ärge jätke toodet liiga kuuma temperatuuri kätte.

Toote puhastamise ajaks lülitage toode alati välja ja eemaldage see vooluvõrgust.

Kui toode ja/või toitejuhe on katki või deformeerunud, ärge toodet kasutage ja võtke ühendust teeninduskeskusega.

Kui ilmub suitsu või on tunda tugevat põlemislõhna või ebatavalist müra, lülitage toode välja ja võtke ühendust teeninduskeskusega.

See toode on mõeldud ainult koduseks kasutamiseks.

Ärge kasutage loomakarvade raseerimiseks.

Ärge kasutage duši all ega võimalike veepritsmete allikate läheduses.

Ärge kasutage intiimsete kehaosade raseerimiseks.

Hoidke toodet lastele kättesaamatus kohas.

Kui te ei lae, ühendage USB-kaabel lahti.

Enne kasutamist kontrollige, et lõikeosa ja juhtkammid ei oleks kahjustatud.

Tootekirjeldus Joonis A

1. Teraüksus
2. ON/OFF lüliti
3. Aku laetuse indikaator
4. Laadimise indikaator
5. Turbo kiiruse näidik
6. Tera lukustuse indikaator
7. Tera pikkuse valija
8. Laadimisport
9. 3mm juhtkamm
10. 6mm juhtkamm
11. 9mm juhtkamm
12. 12mm juhtkamm
13. Puhastushari
14. C-tüüpi USB toite-/laadimiskaabel
15. Määrdeõli

Esimene kasutus ja laadimine

Seadme esmakordsel kasutamisel laadige see täielikult. Sisestage C-tüüpi pistik juukselõikusmasina laadimisporti ja ühendage USB-kaabel USB-laadimisallikaga.

Kui seade on ühendatud toiteallikaga, süttib laadimise LED-indikaator ekraanil punaselt. Laadimisnäidik jääb nähtavaks seni, kuni aku on täis laetud (100%). Pärast täielikku laadimist ühendage USB-kaabel lahti.

Aku laeb täielikult umbes 3 tunniga. Laadimisaeg sõltub kasutatava USB-laadija võimsusest. Aku tööiga on madalaimal kiirusel umbes 3 tundi.

Seadet saab kasutada kas laetavas režiimis või ühendada kaasasoleva kaabli abil vooluvõrku. Nii saate seadme kasutamist jätkata ka siis, kui aku saab kasutamise ajal tühjaks, ühendades selle lihtsalt vooluvõrku.

Seadme kasutamiseks juhtmega veenduge, et seade oleks enne pistiku vooluallikaga ühendamist välja lülitatud. Seejärel lülitage seade sisse, vajutades ON/OFF nuppu.

**⚠ Hoiatus. Aku eluiga ja jõudlust võivad mõjutada mitmed tegurid, sealhulgas kasutusaeg, keskkon-
natingimused ning laadimis- ja tühjenemistsüklid. Aja jooksul ja toote pikaajalisel kasutamisel võib
aku jõudlus loomulikult langeda.**

Kasutusjuhend

Tootel on 5 erinevat pikkuse seadistust (0,8 mm; 1,1 mm; 1,4 mm; 1,7 mm; 2,0 mm), mida saab reguleerida tera pikkuse valijaga.

Seadmel on 4 juhtkammi, erineva suurusega 3mm; 6 mm; 9 mm; 12 mm.

Kokku on saadaval 25 lõikepikkuse seadistust.

Juhtkammi paigaldamiseks (joonis B): asetage juhtkamm terale ja veenduge, et mõlemad kammi külgedel olevad tihvtid ühtivad tera küljel olevate tihvtidega, lükake kergelt, kuni kuulete kergelt klõpsatust.

Juhtkammi eemaldamiseks (joonis C): lükake kammi mõlema pöidlaga ülespoole.

Juukselõikuri kasutamiseks vajutage ON/OFF nuppu. Toode lülitub automaatselt sisse väikseimal kiirusel.

Turborežiimi seadistamiseks vajutage uuesti ON/OFF nuppu: ekraanile ilmub turbo kiiruse sümbol.

Juukselõikuri väljalülitamiseks vajutage uuesti ON/OFF nuppu.

Juuste lõikamiseks kammige juuksed esmalt ettevaatlikult, eemaldades kõik sõlmed.

Valige soovitud lõikepikkus ja juhtkamm vastavalt oma vajadustele.

Lõikamisel veenduge, et juhtkamm oleks peanaha lähedal, seejärel liigutage juukselõikurit edasi-tagasi.

Soovitav on juukseid lõigata juuste kasvule vastupidises suunas.

Tera lukustuse aktiveerimiseks vajutage ON/OFF nuppu umbes 5 sekundit, kuni ekraanile ilmub luku sümbol.

Seda funktsiooni kasutatakse selleks, et vältida juukselõikuri kogemata sisselülitamist selle kandmise ajal.

Luku väljalülitamiseks vajutage uuesti SISSE/VÄLJA nuppu 5 sekundit ja juukselõikur hakkab tööle.

Kui toode laeb, ei saa lukku seadistada.

Puhastamine ja hooldus

Enne seadme puhastamist veenduge, et see on välja lülitatud ja vooluvõrgust lahti ühendatud. Eemaldage kõik tarvikud ja eemaldage teradelt karvad kaasasoleva puhastusharjaga. Sügavamaks puhastamiseks võite tera ka eemaldada, lükates seda õrnalt väljapoole, nagu on näidatud joonisel D. Lõiketera saab jooksva veega, kuivatades see kindlasti kohe põhjalikult, et vältida vee sattumist toote korpusesse.

Ärge kastke seadet vette. Puhastage lõikuri korpust pehme, kergelt niiske lapiga.

Pärast terade puhastamist on soovitatav neid määrida, tilgutades kaasasolevast pudelist ühe tilga õli, nagu näidatud joonisel E. Kinnitage teraüksus uuesti lõikeseadme külge ja pärast õli pealekandmist lülitage seade umbes 10 sekundiks sisse, et jaotage õli teraüksusele ühtlaselt.

Terapea ümberpaigutamiseks seadke tera pikkuse valija asendisse 2,0 mm. Paigutage lõikelõikuri pea väljaulatuv osa uuesti lõikuri korpuse raami alumisse serva, seejärel lükake lõikuri pea ülemist osa lõikuri poole, kuni see klõpsab oma kohale (joonis F).

 **Hoiatus: Teraüksuse ümberpaigutamiseks seadke tera pikkuse valija asendisse 2,0 mm.**

Tehnilised andmed

Laetav liitiumaku: 2000 mAh – 3,7 V

Sisend DC5V USB

Parendamise põhjustel jätab Beper endale õiguse toodet ilma ette teatamata muuta või täiustada.



Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2011/65/EU európai irányelv előírja, hogy a régi háztartási elektromos készülékeket nem szabad a szokásos, nem szelektált kommunális hulladékáramba dobni. A régi készülékeket elkülönítve kell gyűjteni annak érdekében, hogy optimalizálják a bennük lévő anyagok hasznosítását és újrahasznosítását, valamint csökkentsék az emberek egészségére és a környezetre gyakorolt hatást. A terméken található áthúzott "kerekese kuka" szimbólum emlékezteti Önt arra a kötelezettségére, hogy a készüléket a hulladékgyűjtés során szelektíven kell gyűjteni.

GARANCIA TANÚSÍTVÁNY

Ezt a készüléket a gyárban ellenőrizték. Az eredeti vásárlás napjától 24 hónapos garancia vonatkozik az anyag- és gyártási hibákra.

Jótállási igény esetén a vásárlási bizonylatot és a jótállási jegyet együtt kell benyújtani. A garancia csak jótállási jegy és a vásárlást igazoló bizonylat (pénzügyi bizonylat) mellett érvényes, amelyen feltüntetik a vásárlás dátumát és a készülék típusát.

Bármilyen technikai segítségért forduljon közvetlenül az eladóhoz vagy a központi irodánkhoz, hogy megőrizze a készülék hatékonyságát, és NE érvénytelenítse a garanciát. Bármilyen, a készüléken nem illetéktelen személy beavatkozása automatikusan érvényteleníti a garanciát.

GARANCIA FELTÉTELEI

Ha a készülék a jótállási idő alatt anyag- és/vagy gyártási hibából eredő meghibásodást mutat, ingyenes javítást vállalunk, feltéve, hogy:

- A készüléket rendeltetésszerűen és rendeltetésszerűen használták.
- A készüléket nem manipulálták, különben nem karbantartható.
- Be kell mutatni a vásárlási bizonylatot.
- A méltányos elhasználódást mutató készülékekre nem vonatkozik ez a garancia.

Ezért a garancia nem vonatkozik minden olyan alkatrészre, amely véletlenül eltörhet, vagy a használat látható nyomait mutatja a fogóeszközökben (például lámpák, akkumulátorok, fűtőelemek stb.), az esztétikai alkatrészekre, és a szabályok be nem tartásából eredő hibákra. használatból, a készülék használatának és/vagy karbantartásának hanyagságából, gondatlanságból, hibás vagy nem megfelelő beszerelésből, szállítás közbeni sérülésekből és minden olyan kárból, amely a szállítónak nem tudható be.

Minden olyan hiba esetén, amelyet a garanciális időn belül nem lehetett kijavítani, a készüléket ingyenesen kicseréljük. Mindenesetre, ha a meghibásodás, törés vagy meghibásodás miatt cserélendő alkatrész a termék tartozéka és/vagy leszerelhető része, a Beper fenntartja a jogot, hogy csak a kérdéses alkatrészt cserélje ki, nem pedig a teljes terméket.

Forduljon országá forgalmazójához vagy a Beper értékesítés utáni osztályhoz.

E-mail küldése az **assistenza@beper.com** címre, amely továbbítja kérdéseit a forgalmazójának.

Упозорења

Прочитајте ова упутства пре употребе уређаја.

Пре и током употребе апарата, потребно је поштовати неке основне мере предострожности.

Немојте користити уређај ако има видљивих оштећења или квара; контактирајте стручно квалификовано особље.

Овај уређај се сме користити само у сврху за коју је изричито дизајниран. Свака друга употреба се сматра неприкладном и стога опасном; овај уређај је само за кућну употребу.

Овај уређај не смеју да користе особе (укључујући децу) са смањеним физичким, чулним или менталним способностима; од људи који немају искуства и знања о уређају, осим ако су пажљиво надгледани или добро обучени у вези са коришћењем уређаја од стране особе одговорне за њихову безбедност.

Држите производ и сав материјал за паковање ван домаћаја деце; уверите се да се деца не играју са уређајем и/или амбалажом.

Не користите уређај у присуству запаљивих или експлозивних испарења и/или прашине.

Не потапајте у воду. Немојте користити уређај са мокрим рукама/ногама.

На трајање батерије и перформансе може утицати неколико фактора, укључујући време коришћења, услове околине и циклусе пуњења и пражњења. Током времена и уз продужену употребу производа, може доћи до природног смањења перформанси батерије.

⚠ Upozorenje: Ovaj proizvod ima punjivu bateriju, nemojte ga bacati u vatru, ne dozvoliti da dođe u kontakt sa izvorima toplote, nemojte ga koristiti ili puniti na visokim temperaturama i ne izlažite proizvod previsokim temperaturama.

Uvek isključite proizvod i isključite ga iz električne utičnice kada čistite proizvod.

Ako su proizvod i/ili kabl za napajanje slomljeni ili deformisani, nemojte koristiti proizvod i kontaktirajte servisni centar.

Ako se pojavi dim, ili postoji jak miris paljevine, ili se pojavi neobična buka, isključite proizvod i kontaktirajte servisni centar.

Ovaj proizvod je samo za upotrebu u domaćinstvu.

Ne koristiti za brijanje životinjske dlake.

Ne koristite pod tušem ili u blizini mogućih izvora prskanja vode.

Ne koristite za brijanje intimnih delova.

Držite proizvod van domašaja dece.

Kada se ne puni, isključite USB kabl.

Pre upotrebe proverite da rezna jedinica i češljevi za vođenje nisu oštećeni.

Opis proizvoda Sl. A

1. Jedinica sečiva
2. ON/OFF prekidač
3. Indikator napunjenosti baterije
4. Indikator punjenja
5. Turbo indikator brzine
6. Indikator zaključavanja sečiva
7. Birač dužine oštrice
8. Port za punjenje
9. Češalj za vođenje od 3 mm
10. 6mm vođica češalj
11. Češalj za vođenje od 9 mm
12. Vodeći češalj od 12 mm
13. Četka za čišćenje
14. USB kabl za napajanje/punjenje tipa C
15. Ulje za podmazivanje

Prva upotreba i punjenje

Kada prvi put koristite uređaj, napunite ga u potpunosti. Umetnite utikač tipa C u priključak za punjenje mašine za šišanje i povežite USB kabl sa USB izvorom za punjenje.

Kada je uređaj povezan na izvor napajanja, LED indikator punjenja će svetleti crveno na displeju. Indikator napunjenosti će ostati vidljiv sve dok se baterija ne napuni do kraja (100%). Kada se potpuno napuni, isključite USB kabl.

Baterija se potpuno puni za oko 3 sata. Vreme punjenja zavisi od snage korišćenog USB punjača. Trajanje baterije je oko 3 sata pri najnižoj postavci brzine.

Uređaj se može koristiti u režimu punjenja ili uključiti u utičnicu pomoću priloženog kabla. Na ovaj način možete nastaviti da koristite uređaj čak i ako se baterija isprazni tokom upotrebe jednostavnim uključivanjem u utičnicu. Da biste koristili uređaj sa kablom, uverite se da je uređaj isključen pre nego što priključite utikač na izvor napajanja. Zatim uključite uređaj pritiskom na dugme ON/OFF (uključeno/isključeno).

⚠ Upozorenje: Na vek trajanja i performanse baterije može uticati nekoliko faktora, uključujući vreme korišćenja, uslove okoline i cikluse punjenja i pražnjenja. Tokom vremena i produžene upotrebe proizvoda može doći do prirodnog smanjenja performansi baterije.

Uputstvo za upotrebu

Proizvod ima 5 različitih podešavanja dužine (0,8 mm; 1,1 mm; 1,4 mm; 1,7 mm; 2,0 mm), podesivih preko birača dužine sečiva.

Aparat ima 4 češlja za vođenje, različitih veličina 3mm; 6mm; 9mm; 12mm.

Ukupno je dostupno 25 podešavanja dužine sečenja.

Da biste instalirali češalj za vođenje (slika B): postavite češalj za vođenje na sečivo, a zatim uverite se da se obe igle na bočnim stranama češlja poklapaju sa onima na strani sečiva, lagano gurnite dok ne čujete blagi „škljocaj“. Da biste uklonili češalj za vođenje (slika C): gurnite češalj nagore sa oba palca.

Da biste koristili mašinu za šišanje, pritisnite dugme ON/OFF. Proizvod će se automatski uključiti pri najnižoj brzini. Da biste podesili Turbo režim, ponovo pritisnite dugme ON/OFF: simbol turbo brzine će biti vidljiv na displeju.

Da biste isključili mašinu za šišanje, ponovo pritisnite dugme ON/OFF.

Da biste ošišali kosu, prvo pažljivo očešljajte kosu, uklanjajući sve čvorove.

Odaberite željenu dužinu sečenja i češalj za vođenje prema vašim potrebama.

Kada sečete, uverite se da je češalj za vođenje blizu vaše glave, a zatim pomerajte mašinu za šišanje napred-nazad.

Preporučuje se da šišate kosu u suprotnom smeru od rasta kose.

Da biste aktivirali zaključavanje sečiva, pritisnite dugme ON/OFF na oko 5 sekundi dok se na ekranu ne pojavi simbol zaključavanja. Ova funkcija se koristi da bi se sprečilo da se mašinica za šišanje slučajno uključi dok je nosite.

Da biste deaktivirali zaključavanje, ponovo pritisnite dugme ON/OFF na 5 sekundi i mašina za šišanje će početi da radi.

Kada se proizvod puni, zaključavanje se ne može podesiti.

Čišćenje i održavanje

Pre čišćenja uređaja, uverite se da je isključen i isključen iz električne utičnice.

Uklonite sav pribor i pomoću priložene četke za čišćenje uklonite dlake sa sečiva. Za dublje čišćenje, takođe možete da odvojite sečivo tako što ćete ga nežno gurnuti ka spolja kao što je prikazano na slici D.

Jedinicu sečiva možete oprati tekućom vodom, pazeći da je odmah dobro osušite kako biste sprečili da voda uđe u telo proizvoda.

Ne uranjajte uređaj u vodu. Očistite telo mašine za šišanje mekom, blago vlažnom krpom.

Nakon čišćenja sečiva, preporučljivo je da ih podmažite stavljanjem jedne kapi ulja iz priložene boce kao što je prikazano na slici E. Ponovo pričvrstite jedinicu sečiva na mašinu za šišanje i nakon nanošenja ulja uključite uređaj na oko 10 sekundi da ravnomerno rasporedite ulje na jedinici sečiva.

Da biste promenili položaj glave sečiva, postavite birač dužine sečiva na položaj od 2,0 mm. Postavite izbočeni deo glave makaze u donju ivicu okvira na telu mašine za šišanje, a zatim gurnite gornji deo glave makaze prema mašini za šišanje dok ne klikne na svoje mesto (slika F).

 **Upozorenje:** Da biste premestili jedinicu sečiva, postavite birač dužine sečiva na položaj od 2,0 mm.

Tehnički podaci

Punjiva litijumska baterija: 2000 mAh – 3,7 V

Ulaz DC5V USB

Iz razloga poboljšanja, Beper zadržava pravo da modifikuje ili poboljša proizvod bez prethodne najave.



Evropska direktiva 2011/65/EU o otpadu električne i elektronske opreme (Waste Electrical and Electronic Equipment - WEEE) zahteva da se zastareli i neispravni kućni električni uređaji ne smeju odlagati u uobičajeni nesortirani tok komunalnog otpada. Stari uređaji se moraju sakupljati odvojeno kako bi se optimizirao oporavak i reciklaža materijala koji sadrže i smanjio uticaj na ljudsko zdravlje i životnu sredinu. Precrtani simbol „kante za otpatke“ na proizvodu podseća vas na vašu obavezu da se uređaj, kada ga odlažete, mora sakupljati odvojeno.

POTVRDA O GARANCIJI

Ovaj uređaj je fabrički proveren. Garancija važi 24 meseca od datuma kupovine za defekte nastale tokom proizvodnje ili defekte nastale zbog neispravnog materijala. U slučaju zahteva za garanciju moraju se dostaviti zajedno potvrda o kupovini i potvrda o garanciji.

Garancija važi samo uz garantni list i dokaz o kupovini (fiskalni račun) sa datumom kupovine i modelom uređaja.

Za bilo kakvu tehničku pomoć obratite se direktno prodavcu ili našem sedištu kako biste sačuvali efikasnost aparata i **DA NE BISTE PONIŠTILI** garanciju. Svaka intervencija neovlašćenih osoba na ovom uređaju automatski će poništiti garanciju.

USLOVI GARANCIJE

Ako tokom garantnog perioda dodje do bilo kakvih kvarova kao rezultat neispravnog materijala i/ili proizvodnje garantujemo besplatan popravak pod uslovom da:

- Je aparat pravilno korišćen i u svrhu za koju je namenjen.
- Uređaj nije otvaran, popravljan ili izmenjen od strane neovlašćenog osoblja, inače ga nije moguće popraviti.
- Da se dostavi potvrda o kupovini.
- Uređaj koji je istrošen i oštećen neće biti pokriven ovom garancijom.

ûZbog toga su svi delovi koji se mogu slučajno slomiti ili koji imaju vidljive znakove upotrebe kod potrošnih proizvoda (poput lampi, baterija, grejnih elemenata ...), estetski delovi isključeni iz garancije i bilo koji nedostatak koji nastane usled nepoštovanja uputstava za upotrebu, nemara u upotrebi i/ili održavanju uređaja, nepažnje, pogrešne ili nepravilne montaže, oštećenja tokom transporta i bilo koje druge štete koja se ne može pripisati dobavljaču.

Za svaki kvar koji se nije mogao popraviti u garantnom roku, aparat će biti zamenjen besplatno. U svakom slučaju, ako je deo koji treba zameniti zbog defekta, oštećenja ili kvara dodatak i/ili odvojivi deo proizvoda, Beper zadržava pravo da zameni samo onaj deo koji je u pitanju, a ne i ceo proizvod.

Obratite se distributeru u svojoj zemlji ili servisnom centru Beper.

E-mail **assistenza@beper.com** Koji će proslediti vaše upite vašem distributeru.

Opozorila

Pred uporabo aparata preberite ta navodila.

Pred in med uporabo aparata je potrebno upoštevati nekaj osnovnih varnostnih ukrepov.

Naprave ne uporabljajte, če je vidna poškodba ali okvara; se obrnite na strokovno usposobljeno osebje.

Ta aparat se sme uporabljati samo za namen, za katerega je bil izrecno zasnovan. Vsaka druga uporaba se šteje za nepravilno in zato nevarno; ta aparat je samo za domačo uporabo.

Te naprave ne smejo uporabljati osebe (vključno z otroki) z zmanjšanimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi; osebe, ki nimajo izkušenj in znanja o napravi, razen če so skrbno nadzorovane ali dobro usposobljene za uporabo naprave s strani osebe, odgovorne za njihovo varnost.

Izdelek in ves embalažni material hranite izven dosega otrok; poskrbite, da se otroci ne bodo igrali z aparatom in/ali embalažo.

Naprave ne uporabljajte v bližini vnetljivih ali eksplozivnih hlapov in/ali prahu.

Ne potaplajte v vodo. Naprave ne uporabljajte z mokrimi rokami/nogami.

Na življenjsko dobo in delovanje baterije lahko vpliva več dejavnikov, vključno s časom uporabe, okoljskimi pogoji ter cikli polnjenja in praznjenja. Sčasoma in z dolgotrajno uporabo izdelka lahko pride do naravnega zmanjšanja zmogljivosti baterije.

⚠ Opozorilo: Ta izdelek ima polnljiv akumulator. Ne mečite ga v ogenj, ne dovolite, da pride v stik z viri toplote, ne uporabljajte ga ali polnite pri visokih temperaturah in ne izpostavljajte izdelka pretirano visokim temperaturam.

Izdelek vedno izklopite in izključite iz električnega vtiča med čiščenjem. Če je izdelek in/ali napajalni kabel poškodovan ali deformiran, prosimo, da ne uporabljate izdelka in se obrnete na servisni center. Če se pojavijo dim, močan vonj po gorenju ali nenavaden zvok, izklopite izdelek in se obrnite na servisni center. Ta izdelek je namenjen izključno za uporabo v gospodinjstvu. Ne uporabljajte za britje živalskih dlak. Ne uporabljajte pod prho ali v bližini virov poškodb zaradi pršenja vode.

Ne uporabljajte za britje intimnih predelov. Izdelek hranite izven dosega otrok. Ko ne polnite, izključite USB kabel. Pred uporabo preverite, ali so rezalna enota in vodilni glavniki poškodovani.

Opis izdelka Slika A

1. Enota rezila
2. Gumb za vklop/izklop
3. Kazalnik napolnjenosti baterije
4. Kazalnik polnjenja
5. Kazalnik turbo hitrosti
6. Kazalnik zaklepanja rezila
7. Izbirnik dolžine rezila
8. Prikluček za polnjenje
9. Vodilni glavnik 3 mm
10. Vodilni glavnik 6 mm
11. Vodilni glavnik 9 mm
12. Vodilni glavnik 12 mm
13. Čistilna ščetka
14. USB kabel za napajanje/polnjenje tip C
15. Olje za mazanje

Prva uporaba in polnjenje

Ko prvič uporabljate izdelek, ga popolnoma napolnite. Vstavite priključek tipa C v priključek za polnjenje brivnika in povežite USB kabel z virom za polnjenje USB.

Ko je izdelek povezan z virom napajanja, bo indikator polnjenja LED na zaslonu zasvetil rdeče. Indikator polnjenja bo ostal viden, dokler baterija ne doseže popolnega napolnjenja (100%). Ko je baterija popolnoma napolnjena, izključite USB kabel.

Baterija se popolnoma napolni v približno 3 urah. Čas polnjenja je odvisen od moči uporabljenega USB polnilca. Življenjska doba baterije je približno 3 ure pri najnižji nastavitvi hitrosti.

Izdelek lahko uporabljate bodisi v načinu z akumulatorjem bodisi priključen v električno omrežje z uporabo priloženega kabla. Tako lahko izdelek še naprej uporabljate, če se baterija med uporabo izprazni, tako da ga preprosto priključite v električno omrežje.

Če želite uporabljati izdelek s kablom, se prepričajte, da je izdelek izklopljen, preden priključite vtič v vir napajanja. Nato vklopite izdelek s pritiskom na gumb za vklop/izklop.

⚠ Opozorilo: Življenjska doba in zmogljivost baterije sta lahko vplivani z različnimi dejavniki, vključno s časom uporabe, okoljskimi pogoji ter cikli polnjenja in praznjenja. Z leti in dolgotrajno uporabo izdelka lahko pride do naravnega zmanjšanja zmogljivosti baterije.

Navodila za uporabo

Izdelek ima 5 različnih nastavitev dolžine (0,8 mm; 1,1 mm; 1,4 mm; 1,7 mm; 2,0 mm), nastavljenih z izbirnikom dolžine rezila.

Aparat ima 4 vodilne glavnike, različnih velikosti 3 mm; 6 mm; 9 mm; 12 mm.

Skupaj je na voljo 25 nastavitev dolžine reza.

Če želite namestiti vodilni glavnik (slika B): postavite vodilni glavnik na rezilo in se prepričajte, da se oba zatiča na straneh glavnika ujemata s tistima na strani rezila, rahlo potisnite, dokler ne zaslišite rahlega "klika".

Za odstranitev vodilnega glavnika (slika C): potisnite glavnik z obema palcema navzgor.

Za upravljanje strižnika pritisnite gumb VKLOP/IZKLOP. Izdelek se bo samodejno vklopil pri najnižji hitrosti. Za nastavitev načina Turbo ponovno pritisnite gumb VKLOP/IZKLOP: na zaslonu bo viden simbol hitrosti Turbo.

Za izklop strižnika ponovno pritisnite gumb VKLOP/IZKLOP.

Za striženje si lase najprej previdno počesite in odstranite morebitne vozle.

Izberite zeleno dolžino striženja in vodilni glavnik glede na vaše potrebe.

Pri striženju se prepričajte, da je vodilni glavnik blizu vašega lasišča, nato premikajte strižnik naprej in nazaj.

Priporočljivo je, da lase strižete v nasprotni smeri rasti las.

Če želite aktivirati zaklep rezila, pritisnite gumb za VKLOP/IZKLOP za približno 5 sekund, dokler se na zaslonu ne prikaže simbol ključavnice. Ta funkcija se uporablja za preprečevanje nenamernega vklopa strižnika med prenašanjem.

Za deaktivacijo ključavnice znova pritisnite gumb VKLOP/IZKLOP za 5 sekund in strižnik bo začel delovati. Ko se izdelek polni, zaklepanja ni mogoče nastaviti.

Čiščenje in vzdrževanje

Pred čiščenjem naprave se prepričajte, da je izklopljena in izključena iz električne vtičnice. Odstranite vse dodatke in s priloženo čistilno krtačo odstranite dlake z rezil. Za globlje čiščenje lahko tudi odstranite rezilo, tako da ga nežno potisnete navzven, kot je prikazano na sliki D. Enoto z rezili lahko operete s tekočo vodo in jo takoj temeljito posušite, da preprečite, da bi voda prišla v telo izdelka.

Naprave ne potapljajte v vodo. Telo strižnika očistite z mehko, rahlo vlažno krpo.

Po čiščenju rezil je priporočljivo, da jih namažete tako, da kanete eno kapljico olja iz priložene stekleničke, kot je prikazano na sliki E. Enoto z rezili znova pritrdite na strižnik in po nanosu olja vklopite napravo za približno 10 sekund, da enakomerno porazdelite olje po enoti z rezili.

Za spremembo položaja glave rezila nastavite izbirnik dolžine rezila na položaj 2,0 mm. Ponovno namestite štrleči del glave strižnika v spodnji rob okvirja na telesu strižnika, nato potisnite zgornji del glave strižnika proti strižniku, dokler se ne zaskoči (slika F).

⚠ Opozorilo: Če želite prestaviti rezilno enoto, nastavite izbirnik dolžine rezila na položaj 2,0 mm.

Tehnični podatki

Litijeva baterija za polnjenje: 2000 mAh – 3,7 V

Vhod DC5V USB

Zaradi kakršnih koli izboljšav si Beper pridržuje pravico do spremembe ali izboljšave izdelka brez predhodnega obvestila.



Evropska direktiva 2011/65 / EU o odpadni električni in elektronski opremi (OEEO) zahteva, da starih gospodinskih električnih naprav ne smete odvreči v običajni nesortirani tok komunalnih odpadkov. Stare naprave je treba zbirati ločeno, da se optimizira predelava in recikliranje materialov, ki jih vsebujejo, ter zmanjša vpliv na zdravje ljudi in okolje. Prečrtani simbol "koš za smeti" na izdelku vas opomni na vašo obveznost, da morate odpadke odstranjevati ločeno.

GARANCIJSKO IZJAVA

Ta naprava je bila preverjena v tovarni. Od datuma prvotnega nakupa velja 24-mesečna garancija za materialne in proizvodne napake. V primeru zahtevka za jamstvo je treba predložiti potrdilo o nakupu in potrdilo o garanciji.

Garancija velja samo z garancijskim potrdilom in dokazilom o nakupu (račun) z navedbo datuma nakupa in modela aparata

Za kakršno koli tehnično pomoč se obrnite neposredno na prodajalca ali na naš sedež, da boste ohranili učinkovitost naprave in ne da razveljavili garancijo. Vsak poseg nepooblaščenih oseb na to napravo samodejno razveljavi garancijo.

JAMSTVENI POGOJI

Če naprava v času garancije pokaže napake zaradi napačnega materiala in / ali izdelave, garantiramo brezplačno popravilo pod pogojem, da:

- Naprava je bila pravilno uporabljena in za namen, za katerega je bila namenjena.
- V napravo ni bilo posega, razen v primeru vzdrževati.
- Predložiti je treba račun kot potrdilo o nakupu.
- Garancija ne krije napak, v primerno obrablje.

Zato so vsi deli, ki bi se lahko nenamerno zlomili ali imajo vidne znake uporabe v potrošnih izdelkih (kot so svetilke, baterije, grelni elementi ...), estetski deli izključeni iz garancije in kakršna koli napaka, ki je posledica neupoštevanja pravil za uporabo, malomarnost pri uporabi in / ali vzdrževanju naprave, nepredvidnost, napačna ali nepravilna namestitvev, škoda med prevozom in katera koli druga škoda, ki je ni mogoče pripisati dobavitelju.

Za vsako napako, ki je ni bilo mogoče odpraviti v garancijskem roku, aparat zamenjamo brezplačno.

V vsakem primeru, če je del, ki ga je treba zamenjati zaradi okvare, dodatek in / ali snemljiv del izdelka, si Beper pridržuje pravico do zamenjave le tistega dela in ne celotnega izdelka.

Obrnite se na svojega distributerja v svoji državi ali na drugem prodajnem oddelku Beper.

E-pošta assistenza@beper.com, ki bo posredovala vaša vprašanja vašem distributerju.

Figyelmeztetések

A készülék használata előtt olvassa el ezeket az utasításokat.

A készülék használata előtt és közben be kell tartani néhány alapvető óvintézkedést.

Ne használja a készüléket, ha látható sérülés vagy hibás működés látható; vegye fel a kapcsolatot a szakképzett személyzettel.

Ezt a készüléket csak arra a célra szabad használni, amelyre kifejezetten tervezték. Minden más felhasználás helytelennek és ezért veszélyesnek minősül; ez a készülék csak háztartási használatra szolgál. Ezt a készüléket nem használhatják csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyek (beleértve a gyermekeket is); olyan személyek által, akiknek nincs tapasztalatuk és ismereteik a készülékkel kapcsolatban, kivéve, ha gondosan felügyeli őket, vagy egy, a biztonságukért felelős személy megfelelően képzett a készülék használatára vonatkozóan.

Tartsa a terméket és az összes csomagolóanyagot gyermekektől távol; ügyeljen arra, hogy gyermekek ne játsszanak a készülékkel és/vagy a csomagolással.

Ne használja a készüléket gyúlékony vagy robbanásveszélyes gőzök és/vagy por jelenlétében.

Ne merítse vízbe. Ne használja a készüléket nedves kézzel/lábbal.

Az akkumulátor élettartamát és teljesítményét számos tényező befolyásolhatja, beleértve a használati időt, a környezeti feltételeket, valamint a töltési és kisütési ciklusokat. Idővel és a termék hosszan tartó használata esetén az akkumulátor teljesítménye természetes csökkenést okozhat.

⚠ Figyelmeztetés: Ez a termék újratölthető akkumulátorral rendelkezik, ne dobja tűzbe, ne engedje, hogy hőforrással érintkezzen, ne használja vagy töltsen magas hőmérsékleten, és ne tegye ki a terméket túlzottan magas hőmérsékletnek.

A termék tisztítása során mindig kapcsolja ki a terméket, és húzza ki a fali aljzatból.

Ha a termék és/vagy a tápkábel eltörött vagy deformálódott, ne használja a terméket, és forduljon a szervizközponthoz.

Ha füst jelenik meg, vagy erős égett szaga van, vagy szokatlan zaj hallható, kapcsolja ki a terméket, és forduljon a szervizközponthoz. Ez a termék kizárólag háztartási használatra készült.

Ne használja állati szőr borotválására.

Ne használja zuhany alatt vagy lehetséges fröccsenő vízforrások közelében.

Ne használja az intim részek borotválására.

Tartsa a terméket gyermekektől elzárva.

Ha nem tölt, húzza ki az USB-kábelt.

Használat előtt ellenőrizze, hogy a vágóegység és a vezetőkésűk nem sérültek-e.

Termékleírás A. ábra

1. Penge egység
2. BE/KI kapcsoló
3. Akkumulátor töltéssjelző
4. Töltéssjelző
5. Turbó sebességjelző
6. Pengezár jelző
7. Pengehossz-választó
8. Töltőcsatlakozó
9. 3 mm-es vezetőkésű
10. 6 mm-es vezetőkésű
11. 9 mm-es vezetőkésű
12. 12 mm-es vezetőkésű
13. Tisztítókefe
14. C típusú USB táp-/töltőkábel
15. Kenőolaj

Első használat és töltés

A készülék első használatakor tölts fel teljesen. Dugja be a C típusú csatlakozót a hajvágó töltőportjába, és csatlakoztassa az USB-kábelt egy USB-töltőforráshoz.

Amikor a készülék áramforráshoz csatlakozik, a töltéssjelző LED pirosan világít a kijelzőn. A töltéssjelző addig látható marad, amíg az akkumulátor teljesen fel nem tölt (100%). Miután teljesen feltöltődött, húzza ki az USB-kábelt.

Az akkumulátor körülbelül 3 óra alatt teljesen feltöltődik. A töltési idő a használt USB-töltő teljesítményétől függ.

Az akkumulátor élettartama körülbelül 3 óra a legalacsonyabb sebesség beállítás mellett.

A készülék újratölthető üzemmódban is használható, vagy a mellékelt kábel segítségével a konnektorhoz csatlakoztatható. Így akkor is folytathatja a készülék használatát, ha az akkumulátor használat közben lemerül, egyszerűen bedugja a konnektorba.

A készülék vezetékkel történő használatához győződjön meg arról, hogy a készülék ki van kapcsolva, mielőtt a dugót az áramforráshoz csatlakoztatja. Ezután kapcsolja be a készüléket az ON/OFF gomb megnyomásával.

⚠ Figyelmeztetés: Az akkumulátor élettartamát és teljesítményét számos tényező befolyásolhatja, beleértve a használati időt, a környezeti feltételeket, valamint a töltési és kisütési ciklusokat. Idővel és a termék hosszan tartó használata során az akkumulátor teljesítménye természetes csökkenést okozhat.

Használati utasítás

A termék 5 különböző hosszbeállítással rendelkezik (0,8 mm; 1,1 mm; 1,4 mm; 1,7 mm; 2,0 mm), amelyek a pengehossz-választóval állíthatók.

A készülék 4 vezetőkésűvel rendelkezik, különböző méretű 3 mm-es; 6 mm; 9 mm; 12 mm.

Összesen 25 vágási hossz-beállítás áll rendelkezésre.

Vezetőkésű felszereléséhez (B ábra): helyezze a vezetőkésűt a pengére, majd győződjön meg arról, hogy a késű mindkét oldalán lévő csap illeszkedik a penge oldalán lévő csapokhoz, nyomja meg enyhén, amíg enyhe kattantást nem hall.

A vezetőkésű eltávolítása (C ábra): tolja felfelé a késűt mindkét hüvelykujjával.

A hajvágó működtetéséhez nyomja meg az ON/OFF gombot. A termék automatikusan a legalacsonyabb sebességgel kapcsol be. A Turbó üzemmód beállításához nyomja meg ismét az ON/OFF gombot: a turbó sebesség szimbóluma megjelenik a kijelzőn.

A hajvágó kikapcsolásához nyomja meg ismét az ON/OFF gombot.

A hajvágáshoz először óvatosan fésülje meg a haját, távolítsa el a csomókat.

Válassza ki a kívánt vágáshosszt és a vezetőfésűt igényei szerint.

Vágáskor ügyeljen arra, hogy a vezetőfésű közel legyen a fejbőréhez, majd mozgassa előre-hátra a hajvágót.

Javasoljuk, hogy a haj növekedésével ellentétes irányban vágja le a haját.

A pengezár aktiválásához tartsa lenyomva az ON/OFF gombot körülbelül 5 másodpercig, amíg a lakat szimbólum meg nem jelenik a kijelzőn. Ezzel a funkcióval megakadályozható, hogy a hajvágó véletlenül bekapcsoljon, miközben Ön hordozza.

A zár kikapcsolásához nyomja meg ismét az ON/OFF gombot 5 másodpercig, és a hajvágó elkezd működni.

A termék töltése közben a zár nem állítható be.

Tisztítás és karbantartás

A készülék tisztítása előtt győződjön meg arról, hogy ki van kapcsolva, és ki van húzva a fali aljzatból.

Távolítson el minden tartozékot, és a mellékelt tisztítókefével távolítsa el a szőrszalakat a pengékről. A mélyebb tisztítás érdekében a pengét úgy is leválaszthatja, hogy finoman kifelé nyomja a D ábrán látható módon.

A pengeegységet folyó vízzel lemoshatja, és ügyeljen arra, hogy azonnal alaposan szárítsa meg, nehogy víz kerüljön a termék testébe.

Ne merítse vízbe a készüléket. Puha, enyhén nedves ruhával tisztítsa meg a nyírógép testét.

A pengék megtisztítása után ajánlatos megkenni őket egy csepp olajjal a mellékelt palackból az E ábra szerint. Csatlakoztassa újra a pengeegységet a nyírógéphez, majd az olaj felhordása után kapcsolja be a készüléket körülbelül 10 másodpercre, hogy egyenletesen oszlassa el az olajat a pengeegységen.

A pengéfej áthelyezéséhez állítsa a pengéhossz-választót 2,0 mm-es helyzetbe. Helyezze vissza a nyírófej kiálló részét a keret alsó szélébe a nyírógép testén, majd nyomja a nyírófej felső részét a nyírógép felé, amíg a helyére nem kattann (F ábra).

 **Figyelmeztetés: A pengeegység áthelyezéséhez állítsa a pengéhossz-választót 2,0 mm-es helyzetbe.**

Műszaki adatok

Újratölthető lítium akkumulátor: 2000 mAh – 3,7 V

DC5V USB bemenet

Bármilyen fejlesztési ok miatt a Beper fenntartja a jogot, hogy előzetes értesítés nélkül módosítsa vagy javítsa a terméket.



Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2011/65/EU európai irányelv előírja, hogy a régi háztartási elektromos készülékeket nem szabad a szokásos, nem szelektált kommunális hulladékaramba dobni. A régi készülékeket elkülönítve kell gyűjteni annak érdekében, hogy optimalizálják a bennük lévő anyagok hasznosítását és újrahasznosítását, valamint csökkentsék az emberek egészségére és a környezetre gyakorolt hatást. A terméken található áthúzott "kerekes kuka" szimbólum emlékezteti Önt arra a kötelezettségére, hogy a készüléket a hulladékgyűjtés során szelektíven kell gyűjteni.

GARANCIA TANÚSÍTVÁNY

Ezt a készüléket a gyárban ellenőrizték. Az eredeti vásárlás napjától 24 hónapos garancia vonatkozik az anyag- és gyártási hibákra.

Jótállási igény esetén a vásárlási bizonylatot és a jótállási jegyet együtt kell benyújtani. A garancia csak jótállási jegy és a vásárlást igazoló bizonylat (pénzügyi bizonylat) mellett érvényes, amelyen feltüntetik a vásárlás dátumát és a készülék típusát.

Bármilyen technikai segítségért forduljon közvetlenül az eladóhoz vagy a központi irodánkhoz, hogy megőrizze a készülék hatékonyságát, és NE érvénytelenítse a garanciát. Bármilyen, a készüléken nem illetéktelen személy beavatkozása automatikusan érvényteleníti a garanciát.

GARANCIA FELTÉTELEI

Ha a készülék a jótállási idő alatt anyag- és/vagy gyártási hibából eredő meghibásodást mutat, ingyenes javítást vállalunk, feltéve, hogy:

- A készüléket rendeltetésszerűen és rendeltetésszerűen használták.
- A készüléket nem manipulálták, különben nem karbantartható.
- Be kell mutatni a vásárlási bizonylatot.
- A méltányos elhasználódást mutató készülékre nem vonatkozik ez a garancia.

Ezért a garancia nem vonatkozik minden olyan alkatrészre, amely véletlenül eltörhet, vagy a használat látható nyomait mutatja a fogyóeszközökben (például lámpák, akkumulátorok, fűtőelemek stb.), az esztétikai alkatrészekre, és a szabályok be nem tartásából eredő hibákra. Használatból, a készülék használatának és/vagy karbantartásának hanyagságából, gondatlanságból, hibás vagy nem megfelelő beszerelésből, szállítás közbeni sérülésekből és minden olyan kárból, amely a szállítónak nem tudható be.

Minden olyan hiba esetén, amelyet a garanciális időn belül nem lehetett kijavítani, a készüléket ingyenesen kicseréljük. Mindenesetre, ha a meghibásodás, törés vagy meghibásodás miatt cserélendő alkatrész a termék tartozéka és/vagy leszerelhető része, a Beper fenntartja a jogot, hogy csak a kérdéses alkatrészt cserélje ki, nem pedig a teljes terméket.

Forduljon országáa forgalmazójához vagy a Beper értékesítés utáni osztályhoz.

E-mail küldése az **assistenza@beper.com** címre, amely továbbítja kérdéseit a forgalmazójának.

Įkraunama kirpimo mašinėlė Instrukcijų vadovas

Įspėjimai

Prieš naudodami prietaisą perskaitykite šias instrukcijas.

Prieš naudojant prietaisą ir jo metu būtina laikytis kai kurių pagrindinių atsargumo priemonių.

Nenaudokite prietaiso, jei yra matomų pažeidimų ar gedimų; susisiekite su profesionaliai kvalifikuotais darbuotojais.

Šis prietaisas turi būti naudojamas tik tiems tikslams, kuriems jis buvo specialiai sukurtas. Bet koks kitoks naudojimas turi būti laikomas netinkamu ir todėl pavojingu; šis prietaisas skirtas tik buitiniam naudojimui.

Šio prietaiso negali naudoti žmonės (įskaitant vaikus), kurių fizinės, jutiminės ar protinės negalios; žmonės, neturintys patirties ir žinių apie prietaisą, nebent už jų saugą atsakingas asmuo juos atidžiai prižiūri arba gerai apmoko naudotis prietaisu.

Laikykite gaminį ir visas pakavimo medžiagas vaikams nepasiekiamoje vietoje; pasirūpinkite, kad vaikai nežaistų su prietaisu ir (arba) pakuote.

Nenaudokite prietaiso ten, kur yra degių ar sprogių garų ir (arba) dulkių.

Nenardinkite į vandenį. Nenaudokite prietaiso šlapiomis rankomis / kojomis.

Akumuliatoriaus veikimo trukmę ir veikimą gali paveikti keli veiksniai, įskaitant naudojimo laiką, aplinkos sąlygas ir įkrovimo bei iškrovimo ciklus. Laikui bėgant ir ilgai naudojant gaminį gali natūraliai sumažėti baterijos veikimas.

⚠ Įspėjimas: Šiame gaminyje yra įkraunama baterija, nemeskite jo į ugnį, neleiskite jam liestis su šilumos šaltiniais, nenaudokite ir nekraukite jo esant aukštai temperatūrai ir nelaikykite gaminio pernelyg karštoje temperatūroje.

Valydami gaminį visada išjunkite gaminį ir ištraukite jį iš maitinimo lizdo.

Jei gaminyje ir (arba) maitinimo laidas yra sulūžę arba deformuoti, nenaudokite gaminio ir kreipkitės į techninės priežiūros centrą. Jei atsiranda dūmų, jaučiamas stiprus degimo kvapas arba neįprastas triukšmas, išjunkite gaminį ir susisiekite su aptarnavimo centru.

Šis gaminyje skirtas naudoti tik buityje.

Nenaudokite gyvūnų plaukams skusti.

Nenaudokite duše arba šalia galimų vandens pusrų šaltinių.

Nenaudokite intymioms vietoms skusti.

Produktą laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.

Kai nekraunate, atjunkite USB kabelį.

Prieš naudodami patikrinkite, ar nepažeisti pjovimo agregatas ir krepiamosios šukos.

Gaminio aprašymas A pav.

1. Ašmenų blokas
2. ON/OFF jungiklis
3. Akumulatoriaus įkrovos indikatorius
4. Įkrovimo indikatorius
5. Turbo greičio indikatorius
6. Ašmenų užrakto indikatorius
7. Ašmenų ilgio parinkiklis
8. Įkrovimo prievadas
9. 3 mm krepiamosios šukos
10. 6 mm krepiamosios šukos
11. 9 mm krepiamosios šukos
12. 12 mm krepiamosios šukos
13. Valymo šepetėlis
14. C tipo USB maitinimo/įkrovimo laidas
15. Tepalinė alyva

Pirmasis naudojimas ir įkrovimas

Naudodami prietaisą pirmą kartą, jį visiškai įkraukite. Įkiškite C tipo kištuką į plaukų kirpimo mašinėlės įkrovimo prievadą ir prijunkite USB kabelį prie USB įkrovimo šaltinio.

Kai įrenginys prijungtas prie maitinimo šaltinio, įkrovimo LED indikatorius ekrane užsidegs raudonai. Įkrovimo indikatorius bus matomas tol, kol akumulatorius visiškai įkrautas (100%). Visiškai įkrovę atjunkite USB kabelį.

Baterija visiškai įkraunama maždaug per 3 valandas. Įkrovimo laikas priklauso nuo naudojamo USB įkroviklio galios. Nustačius mažiausią greitį, akumulatoriaus veikimo laikas yra apie 3 valandas.

Prietaisas gali būti naudojamas įkraunamu režimu arba prijungtas prie maitinimo lizdo naudojant priedamą laidą. Tokiu būdu galite toliau naudotis įrenginiu, net jei jo metu išsikrauna baterija, tiesiog įkišdami jį į elektros lizdą.

Jei norite naudoti įrenginį su laidu, prieš jungdami kištuką prie maitinimo šaltinio įsitikinkite, kad įrenginys yra išjungtas. Tada įjunkite įrenginį paspausdami ON/OFF mygtuką.

⚠ Įspėjimas: Akumulatoriaus veikimo trukmę ir veikimą gali paveikti keli veiksniai, įskaitant naudojimo laiką, aplinkos sąlygas ir įkrovimo bei iškrovimo ciklus. Laikui bėgant ir ilgai naudojant gaminį gali natūraliai sumažėti baterijos veikimas.

Naudojimo instrukcijos

Gaminys turi 5 skirtingus ilgio nustatymus (0,8 mm; 1,1 mm; 1,4 mm; 1,7 mm; 2,0 mm), reguliuojamus ašmenų ilgio parinkikliu.

Prietaisas turi 4 krepiamąsias šukas, skirtingų dydžių 3 mm; 6 mm; 9 mm; 12 mm.

Iš viso galimi 25 pjovimo ilgio nustatymai.

Norėdami sumontuoti krepiamąsias šukas (B pav.): uždėkite krepiamąsias šukas ant ašmenų, tada įsitikinkite, kad abu šukų šonuose esantys kaiščiai sutampa su ašmenų šone esančiais kaiščiais, lengvai stumkite, kol išgirsite nedidelį spragtelėjimą.

Norėdami išimti krepiamąsias šukas (C pav.): abiem nykščiais stumkite šukas aukštyn.

Norėdami valdyti plaukų kirpimo mašinėlę, paspauskite ON/OFF mygtuką. Gaminys automatiškai įsijungs mažiausiu greičiu. Norėdami nustatyti turbo režimą, dar kartą paspauskite ON/OFF mygtuką: ekrane bus matomas turbo greičio simbolis.

Norėdami išjungti plaukų kirpimo mašinėlę, dar kartą paspauskite ON/OFF mygtuką.

Norėdami kirpti plaukus, pirmiausia atsargiai iššukuokite plaukus, pašalinkite visus mazgus.

Pasirinkite norimą pjovimo ilgį ir kreipiamąsias šukas pagal savo poreikius.

Pjaudami įsitikinkite, kad kreipiamosios šukos yra arti galvos, tada judinkite plaukų kirpimo mašinėlę pirmyn ir atgal.

Rekomenduojama kirpti plaukus priešinga plaukų augimo kryptimi.

Norėdami įjungti ašmenų užraktą, maždaug 5 sekundes spauskite ON/OFF mygtuką, kol ekrane pasirodys užrakto simbolis. Ši funkcija naudojama tam, kad plaukų kirpimo mašinėlė netyčia neįsijungtų, kai ją nešiojate.

Norėdami išjungti užraktą, dar kartą paspauskite ON/OFF mygtuką 5 sekundes ir plaukų kirpimo mašinėlė pradės veikti.

Kai gaminys kraunamas, užrakto nustatyti negalima.

Valymas ir priežiūra

Prieš valydami įrenginį įsitikinkite, kad jis išjungtas ir atjungtas nuo maitinimo lizdo.

Nuimkite visus priedus ir naudodami komplekte esantį valymo šepetėlį pašalinkite plaukus nuo ašmenų.

Norėdami giliau valyti, taip pat galite nuimti ašmenis švelniai stumdami jį į išorę, kaip parodyta D paveiksle.

Ašmenų bloką galite nuplauti tekančiu vandeniu, nedelsdami gerai išdžiovindami, kad vanduo nepatektų į gaminio korpusą.

Nenardinkite prietaiso į vandenį. Nuvalykite kirpimo mašinėlės korpusą minkšta, šiek tiek drėgna šluoste.

Išvalius peiliukus, patartina juos sutepti įlašinant vieną lašą aliejaus iš pridedamo buteliuko, kaip parodyta E paveiksle. Vėl pritvirtinkite ašmenų bloką prie kirpimo mašinėlės, o sutepus alyvą įjunkite įrenginį maždaug 10 sekundžių, kad tolygiai paskirstytumėte alyvą ant ašmenų bloko.

Norėdami pakeisti peilio galvutės padėtį, nustatykite ašmenų ilgio parinkiklį į 2,0 mm padėtį. Perstatykite išsikišusią kirpimo galvutės dalį į apatinį kirpimo mašinėlės korpuso rėmo kraštą, tada stumkite viršutinę kirpimo galvutės dalį link kirpimo mašinėlės, kol ji užsifiksuos (F pav.).

⚠ Įspėjimas: norėdami pakeisti ašmenų bloko padėtį, nustatykite ašmenų ilgio parinkiklį į 2,0 mm padėtį.

Techniniai duomenys

Įkraunama ličio baterija: 2000 mAh – 3,7 V

Įvestis DC5V USB

Dėl bet kokių tobulinimo prižasčių Beper pasilieka teisę keisti arba tobulinti gaminį be jokio įspėjimo.



Europos direktyva 2011/65/ES dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų (EE[A]) reikalauja, kad senų buitinių elektros prietaisų negalima išmesti į įprastą nerūšiuotų komunalinių atliekų srautą. Seni prietaisai turi būti surenkami atskirai, siekiant optimizuoti juose esančių medžiagų panaudojimą ir perdirbimą bei sumažinti poveikį žmonių sveikatai ir aplinkai. Perbrauktas „šiukšliadėžės su ratukais“ simbolis ant gaminio primena jūsų įsipareigojimą, kad išmetant prietaisą jį reikia surinkti atskirai.

GARANTIJOS SERTIFIKATAS

Šis prietaisas buvo patikrintas gamykloje. Nuo pirminio pirkimo datos medžiagų ir gamybos defektams taikoma 24 mėnesių garantija. Pretenzijos į garantiją atveju pirkimo kvitas ir garantijos sertifikatas turi būti pateikti kartu.

Garantija galioja tik su garantijos liudijimu ir pirkimo įrodymu (fiskaliniu kvitu), kuriame nurodyta pirkimo data ir prietaiso modelis.

Dėl bet kokios techninės pagalbos susisiekiame tiesiogiai su pardavėju arba mūsų pagrindine buveine, kad išlaikytumėte prietaiso veiksmingumą ir NEANKOKITE garantijos. Bet koks pašalinių asmenų įsikišimas į šį prietaisą automatiškai anuliuoja garantiją.

GARANTIJOS SĄLYGOS

Jei garantiniu laikotarpiu prietaisas turi defektų dėl medžiagų ir (arba) gamybos defektų, mes garantuojame nemokamą remontą, jei:

- Prietaisas buvo naudojamas tinkamai ir pagal paskirtį.
- Prietaisas nebuvo sugadintas, kitaip jo negalima prižiūrėti.
- Pateikiamas pirkimo kvitas.
- Ši garantija netaikoma prietaisui, kuris yra nusidėvėjęs.

Todėl garantija netaikoma bet kuriai daliai, kuri gali būti netyčia sulūžusi arba turi matomų naudojimo žymių sunaudojamuose gaminiuose (pvz., lempos, baterijose, kaitinimo elementuose ir kt.), estetinėms dalims ir bet kokiems defektams, atsiradusiems dėl taisyklių nesilaikymo. Dėl prietaiso naudojimo, aplaidumo naudojant ir (arba) techninės priežiūros, neatsargumo, netinkamo ar netinkamo įrengimo, žalos transportavimo metu ir bet kokios kitos žalos, nepriklausančios tiekėjui.

Dėl kiekvieno defekto, kurio nepavyko ištaisyti per garantinį laikotarpį, prietaisas bus pakeistas nemokamai. Bet koku atveju, jei dėl defekto, lūžimo ar gedimo keičiama dalis yra priedas ir (arba) nuimama gaminio dalis, Beper pasilieka teisę pakeisti tik pačią atitinkamą dalį, o ne visą gaminį.

Kreipkitės į savo šalies platintoją arba aptarnavimo skyrių Beper.

El. paštu **assistenza@beper.com**, kuris persiųs jūsų užklausas jūsų platintojui.

Предупреждения

Прочетете тези инструкции, преди да използвате уреда.

Преди и по време на използване на уреда е необходимо да се спазват някои основни предпазни мерки.

Не използвайте уреда, ако има видима повреда или неизправност; свържете се с професионално квалифициран персонал.

Този уред трябва да се използва само за целта, за която е изрично предназначен. Всяка друга употреба трябва да се счита за неправилна и следователно опасна; този уред е само за домашна употреба.

Този уред не трябва да се използва от хора (включително деца) с намалени физически, сетивни или умствени способности; от хора без опит и познания за уреда, освен ако не са внимателно наблюдавани или добре обучени относно използването на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност.

Съхранявайте продукта и всички опаковъчни материали далеч от деца; уверете се, че децата не си играят с уреда и/или опаковката.

Не използвайте уреда в присъствието на запалими или експлозивни пари и/или прах.

Не потапяйте във вода. Не използвайте уреда с мокри ръце/крака.

Животът и производителността на батерията могат да бъдат повлияни от няколко фактора, включително време на използване, условия на околната среда и цикли на зареждане и разреждане. С течение на времето и при продължителна употреба на продукта може да настъпи естествено намаляване на производителността на батерията.

⚠ Предупреждение: Този продукт има акумулаторна батерия, не го хвърляйте в огън, не го позволявайте да влиза в контакт с източници на топлина, не го използвайте и не го зареждайте при високи температури и не излагайте продукта на прекалено високи температури.

Винаги изключвайте продукта и го изваждайте от контакта, когато почиствате продукта.

Ако продуктът и/или хранващият кабел са счупени или деформирани, моля, не използвайте продукта и се свържете със сервизния център.

Ако се появи дим, или има силна миризма на изгоряло, или се появи необичаен шум, моля, изключете продукта и се свържете със сервизния център.

Този продукт е само за домашна употреба.

Не използвайте за бръснене на животински косми.

Не използвайте под душа или близо до възможни източници на водни пръски. Да не се използва за бръснене на интимните части.

Съхранявайте продукта на недостъпно за деца място.

Когато не се зарежда, извадете USB кабела.

Преди употреба проверете дали режещият модул и водещите гребени не са повредени.

Описание на продукта Фиг. А

1. Блок с ножове
2. Ключ ВКЛ./ИЗКЛ
3. Индикатор за зареждане на батерията
4. Индикатор за зареждане
5. Индикатор за турбо скорост
6. Индикатор за заключване на ножа
7. Селектор на дължината на острието
8. Порт за зареждане
9. 3 мм водещ гребен
10. 6 мм водещ гребен
11. 9 мм водещ гребен
12. 12 мм водещ гребен
13. Четка за почистване
14. USB Type C кабел за хранване/зареждане
15. Смазочно масло

Първо използване и зареждане

Когато използвате уреда за първи път, заредете го напълно. Поставете щепсела тип C в порта за зареждане на машинката за подстригване и свържете USB кабела към USB източник за зареждане.

Когато устройството е свързано към източника на хранване, LED индикаторът за зареждане ще свети в червено на дисплея. Индикаторът за зареждане ще остане видим, докато батерията достигне пълен заряд (100%). След като се зареди напълно, изключете USB кабела.

Батерията се зарежда напълно за около 3 часа. Времето за зареждане зависи от мощността на използваното USB зарядно устройство. Животът на батерията е около 3 часа при най-ниска скорост.

Устройството може да се използва както в режим на презареждане, така и да се включи в електрически контакт с помощта на предоставения кабел. По този начин можете да продължите да използвате устройството, дори ако батерията се изтощи по време на употреба, като просто го включите в контакта.

За да използвате устройството с кабела, уверете се, че устройството е изключено, преди да свържете щепсела към източника на хранване. След това включете устройството, като натиснете бутона ON/OFF.

⚠ Предупреждение: Животът и производителността на батерията могат да бъдат повлияни от няколко фактора, включително време на използване, условия на околната среда и цикли на зареждане и разреждане. С течение на времето и при продължителна употреба на продукта може да настъпи естествено намаляване на производителността на батерията.

Указания за употреба

Продуктът има 5 различни настройки за дължина (0,8 mm; 1,1 mm; 1,4 mm; 1,7 mm; 2,0 mm), регулируеми чрез селектора за дължина на острието.

Уредът разполага с 4 водещи гребена, с различни размери 3mm; 6 mm; 9 mm; 12 mm.

Налични са общо 25 настройки за дължина на рязане.

За да инсталирате водещ гребен (фигура В): поставете водещия гребен върху острието, след което се уверете, че двата щифта от страни на гребена съвпадат с тези от страни на острието, натиснете леко, докато чуete леко „щракване“.

За да премахнете водещия гребен (фигура С): натиснете гребена нагоре с двата палеца.

За да работите с машинката за подстригване, натиснете бутона ВКЛ./ИЗКЛ. Продуктът автоматично ще се включи на най-ниската скорост. За да зададете режим Turbo, натиснете отново бутона ON/OFF: символът за турбо скорост ще се види на дисплея.

За да изключите машинката за подстригване, натиснете отново бутона ВКЛ./ИЗКЛ.

За да подстрижете косата си, първо внимателно срезете косата си, като премахнете всички възли.

Изберете желаната дължина на подстригване и водещия гребен според вашите нужди.

Когато подстригвате, уверете се, че водещият гребен е близо до скалпа ви, след това движете машинката за подстригване напред-назад.

Препоръчително е да подстригвате косата си в посока, обратна на растежа на косата.

За да активирате заключването на острието, натиснете бутона ВКЛ./ИЗКЛ. за около 5 секунди, докато символът за заключване се появи на дисплея. Тази функция се използва за предотвратяване на случайно включване на машинката за подстригване, докато я носите.

За да деактивирате заключването, натиснете отново бутона ВКЛ./ИЗКЛ. за 5 секунди и машинката за подстригване ще започне да работи.

Когато продуктът се зарежда, заключването не може да се настрои.

Почистване и поддръжка

Преди да почистите устройството, уверете се, че е изключено и изключено от контакта.

Отстранете всички аксесоари и с включената четка за почистване отстранете космите от остриетата. За по-дълбоко почистване можете също да отделите острието, като го натиснете внимателно навън, както е показано на фигура D.

Можете да измиете блока с ножове с течаща вода, като се уверите, че сте го изсушили напълно незабавно, за да предотвратите навлизането на вода в тялото на продукта.

Не потапяйте устройството във вода. Почистете тялото на машинката с мека, леко влажна кърпа.

След почистване на остриетата е препоръчително да ги смажете, като поставите една капка масло от включената бутилка, както е показано на фигура E. Прикрепете отново остриетата към машинката и след като нанесете маслото, включете устройството за около 10 секунди, за да разпределите равномерно маслото върху ножовия блок.

За да преместите главата на острието, поставете селектора за дължина на острието на позиция 2,0 mm. Преместете изпъкналата част на главата на машинката за подстригване в долния ръб на рамката на тялото на машинката, след което натиснете горната част на главата на машинката към машинката, докато щракне на място (Фигура F).

⚠ Предупреждение: За да промените позицията на ножовия блок, поставете селектора за дължина на ножа на позиция 2,0 mm.

Технически данни

Акумулаторна литиева батерия: 2000 mAh – 3,7 V

Вход DC5V USB

За всякакви подобрения, Верег си запазва правото да променя или подобрява продукта без предизвестие.



Европейската директива 2011/65/ЕС относно отпадъците от електрическо и електронно оборудване (WEEE) изисква старите домакински електрически уреди да не се изхвърлят в нормалния несортиран битов поток от отпадъци. Старите уреди трябва да се събират отделно, за да се оптимизира възстановяването и рециклирането на материалите, които съдържат, и да се намали въздействието върху човешкото здраве и околната среда. Символът със зачеркнат „кофа за боклук“ върху продукта ви напомня за вашето задължение, че когато изхвърляте уреда, той трябва да бъде събиран отделно.

ГАРАНЦИОНЕН СЕРТИФИКАТ

Този уред е проверен във фабриката. От датата на първоначалната покупка се прилага гаранция от 24 месеца за материални и производствени дефекти. Касовата бележка и гаранционният сертификат трябва да бъдат представени заедно в случай на иск за гаранция.

Гаранцията е валидна само при наличие на гаранционен сертификат и документ за покупка (фискален бон), в който е посочена датата на закупуване и модела на уреда

За всяка техническа помощ, моля, свържете се директно с продавача или нашия централен офис, за да запазите ефективността на уреда и ДА НЕ анулира гаранцията. Всяка намеса на този уред от неупълномощени лица автоматично ще анулира гаранцията.

ГАРАНЦИОННИ УСЛОВИЯ

Ако уредът покаже дефекти в резултат на дефектен материал и/или производство по време на гаранционния период, ние гарантираме безплатен ремонт при условие, че:

- Уредът е използван правилно и за целта, за която е предназначен.
- Уредът не е бил манипулиран, иначе не подлежи на поддръжка.
- Представя се касовата бележка за покупката.
- Уредът, който показва умерено износване, не се покрива от тази гаранция.

Следователно, всяка част, която може да бъде случайно счупена или има видими признаци на употреба в консумативи (като лампи, батерии, нагревателни елементи...), естетичните части са изключени от гаранцията, както и всякакви дефекти, произтичащи от неспазване на правилата. за употреба, небрежност при използване и/или поддръжка на уреда, небрежност, грешна или неправилна инсталация, повреда по време на транспортиране и всякакви други щети, които не се дължат на доставчика.

За всеки дефект, който не може да бъде отстранен в рамките на гаранционния период, уредът ще бъде заменен безплатно.

Във всеки случай, ако частта, която трябва да бъде заменена поради дефект, счупване или неизправност, е аксесоар и/или разглобяема част от продукта, Верег си запазва правото да замени само въпросната част, а не целия продукт

Свържете се с вашия дистрибутор във вашата страна или с отдела за следпродажбено обслужване Верег. Изпратете имейл на assistenza@beper.com, който ще препрати вашите запитвания към вашия дистрибутор.

Upozorenja

Pročitajte ove upute prije uporabe uređaja.

Prije i tijekom uporabe aparata potrebno je pridržavati se nekih osnovnih mjera opreza.

Nemojte koristiti uređaj ako postoje vidljiva oštećenja ili kvar; obratite se stručno osposobljenom osoblju.

Ovaj uređaj smije se koristiti samo u svrhu za koju je izričito dizajniran. Svaka druga uporaba smatra se neprikladnom i stoga opasnom; ovaj uređaj je samo za kućnu upotrebu.

Ovaj uređaj ne smiju koristiti osobe (uključujući djecu) sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima; od strane osoba koje nemaju dovoljno iskustva i znanja o uređaju, osim ako ih osoba odgovorna za njihovu sigurnost pažljivo nadgleda ili dobro obučava za korištenje uređaja.

Držite proizvod i sav materijal za pakiranje izvan dohvata djece; osigurajte da se djeca ne igraju s uređajem i/ili ambalažom.

Nemojte koristiti uređaj u prisutnosti zapaljivih ili eksplozivnih para i/ili prašine.

Ne uranjati u vodu. Ne koristite uređaj s mokrim rukama/nogama.

Na vijek trajanja i performanse baterije može utjecati nekoliko čimbenika, uključujući vrijeme korištenja, uvjete okoline i cikluse punjenja i pražnjenja. Tijekom vremena i s produljenom uporabom proizvoda može doći do prirodnog smanjenja učinkovitosti baterije.

⚠ Upozorenje: Ovaj proizvod ima punjivu bateriju, nemojte ga bacati u vatru, nemojte ga izlagati izvorima topline, nemojte ga koristiti ili puniti na visokim temperaturama, i nemojte izlagati proizvod pretjerano visokim temperaturama.

Uvijek isključite proizvod i izvadite ga iz utičnice kada ga čistite.

Ako je proizvod i/ili napojni kabel slomljen ili deformiran, nemojte ga koristiti i obratite se servisnom centru.

Ako se pojavi dim, jak miris spaljivanja ili neobičan zvuk, isključite proizvod i obratite se servisnom centru.

Ovaj proizvod je samo za kućnu uporabu.

Nemojte ga koristiti za brijanje životinjske dlake.

Nemojte ga koristiti pod tušem ili u blizini mogućih izvora prskanja vode.

Nemojte ga koristiti za brijanje intimnih dijelova tijela.

Držite proizvod izvan dosega djece.

Kada ne punite, izvucite USB kabel.

Prije uporabe provjerite jesu li jedinica za rezanje i vodilice za češalj oštećeni.

Opis proizvoda Slika A

1. Jedinica s oštricom
2. Prekidač ZA/ISKLJUČENO
3. Indikator punjenja baterije
4. Indikator punjenja
5. Indikator turbo brzine
6. Indikator zaključavanja oštrice
7. Odabir duljine oštrice
8. Priključak za punjenje
9. Vodilica za češalj 3 mm
10. Vodilica za češalj 6 mm
11. Vodilica za češalj 9 mm
12. Vodilica za češalj 12 mm
13. Četkica za čišćenje
14. USB Type C kabel za napajanje/punjenje
15. Ulje za podmazivanje

Prvo korištenje i punjenje

Kada prvi put koristite aparat, potpuno ga napunite. Umetnite Type C utikač u priključak za punjenje uređaja i povežite USB kabel s USB izvorom za punjenje.

Kada je uređaj spojen na izvor napajanja, LED indikator za punjenje će svijetliti crveno na zaslonu. Indikator punjenja će ostati vidljiv dok baterija ne bude potpuno napunjena (100%). Nakon što se potpuno napuni, isključite USB kabel. Baterija se potpuno napuni za oko 3 sata. Vrijeme punjenja ovisi o snazi korištenog USB punjača. Trajanje baterije je oko 3 sata pri najnižem postavci brzine.

Uređaj se može koristiti i u načinu punjenja ili spojen na utičnicu pomoću priloženog kabela. Na taj način možete nastaviti koristiti uređaj i ako baterija tijekom uporabe ostane bez energije, jednostavno ga priključite u utičnicu. Za korištenje uređaja s kabelom, provjerite je li uređaj isključen prije nego što spojite utikač na izvor napajanja. Zatim uključite uređaj pritiskom na tipku ZA/ISKLJUČENO.

⚠ Upozorenje: Trajanje baterije i performanse mogu biti pod utjecajem nekoliko čimbenika, uključujući vrijeme korištenja, uvjete okoline i cikluse punjenja i pražnjenja. S vremenom i produljenom uporabom proizvoda može doći do prirodnog smanjenja performansi baterije.

Upute za uporabu

Proizvod ima 5 različitih postavki duljine (0,8 mm; 1,1 mm; 1,4 mm; 1,7 mm; 2,0 mm), podesivih putem birača duljine oštrice. Aparat ima 4 češlja za vođenje, različitih veličina od 3 mm; 6 mm; 9 mm; 12 mm.

Dostupno je ukupno 25 postavki duljine rezanja.

Da biste instalirali češalj za navođenje (slika B): postavite češalj za navođenje na oštricu, zatim pazite da obje igle na stranama češlja odgovaraju onima na bočnoj strani oštrice, lagano gurnite dok ne čujete lagani "klik".

Za uklanjanje češlja vodilice (slika C): gurnite češalj prema gore s oba palca.

Za rad s aparatom za šišanje pritisnite tipku ON/OFF. Proizvod će se automatski uključiti pri najnižoj brzini. Za postavljanje Turbo načina ponovno pritisnite tipku ON/OFF: simbol turbo brzine bit će vidljiv na zaslonu.

Za isključivanje aparata za šišanje ponovno pritisnite tipku ON/OFF.

Da biste se ošišali, prvo pažljivo počesljajte kosu, uklanjajući sve čvorove.

Odaberite željenu duljinu šišanja i češalj za navođenje prema svojim potrebama.

Prilikom šišanja provjerite je li češalj za navođenje blizu vašeg tjemena, a zatim pomičite aparat za šišanje naprijed-natrag. Preporuča se šišanje kose u suprotnom smjeru od rasta kose.

Za aktiviranje blokade oštrice pritisnite tipku ON/OFF oko 5 sekundi dok se na zaslonu ne pojavi simbol za zaključavanje. Ova se funkcija koristi za sprječavanje slučajnog uključivanja stroja za šišanje dok ga nosite.

Za deaktiviranje zaključavanja ponovno pritisnite tipku ON/OFF 5 sekundi i aparat za šišanje će početi raditi.

Kada se proizvod puni, zaključavanje se ne može postaviti.

Čišćenje i održavanje

Prije čišćenja uređaja provjerite je li isključen i izvučen iz utičnice.

Uklonite sav pribor i pomoću priložene četke za čišćenje uklonite dlake s oštrica. Za dublje čišćenje, također možete odvojiti oštricu laganim guranjem prema van kao što je prikazano na slici D.

Jedinicu s oštricama možete oprati tekućom vodom, pazeći da je odmah temeljito osušite kako biste spriječili da voda uđe u tijelo proizvoda.

Nemojte uranjati uređaj u vodu. Tijelo šišača očistite mekom, blago vlažnom krpom.

Nakon čišćenja oštrica, preporučljivo je podmazati ih tako da kapnete jednu kap ulja iz priložene boce kao što je prikazano na slici E. Ponovno pričvrstite jedinicu s oštricama na mašinicu i nakon nanošenja ulja uključite uređaj na oko 10 sekundi da ravnomjerno rasporedite ulje po jedinici s oštricama.

Za promjenu položaja glave oštrice, postavite birač duljine oštrice na položaj 2,0 mm. Premjestite izbočeni dio glave šišača u donji rub okvira na tijelu šišača, zatim gurnite gornji dio glave šišača prema šišaču dok ne sjedne na mjesto (slika F).

 **Upozorenje: kako biste premjestili jedinicu s oštricama, postavite birač duljine oštrice na položaj 2,0 mm.**

Tehnički podaci

Punjiva litijeva baterija: 2000 mAh – 3,7 V

Ulaz DC5V USB

Zbog bilo kakvih razloga poboljšanja, Beper zadržava pravo izmjene ili poboljšanja proizvoda bez ikakve obavijesti.



Europska direktiva 2011/65/EU o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (WEEE) zahtijeva da se stari kućanski električni uređaji ne smiju odlagati u uobičajeni nerazvrstani gradski otpad. Stari uređaji moraju se skupljati odvojeno kako bi se optimizirala uporaba i recikliranje materijala koje sadrže i smanjio utjecaj na ljudsko zdravlje i okoliš. Simbol prekrížene kante za otpatke na proizvodu podsjeća vas na vašu obvezu da kada odlažete uređaj mora biti odvojeno prikupljen.

GARANCIJA LIST

Ovaj uređaj je provjeren u tvornici. Od datuma originalne kupnje vrijedi 24-mjesečno jamstvo za greške u materijalu i proizvodnji. Račun o kupnji i jamstveni list moraju se predati zajedno u slučaju jamstvenog zahtjeva.

Jamstvo vrijedi samo uz jamstveni list i dokaz o kupnji (fiskalni račun) na kojem je naznačen datum kupnje i model aparata

Za bilo kakvu tehničku pomoć obratite se izravno prodavaču ili našem glavnom uredu kako bi se očuvala učinkovitost uređaja i NE BILO poništiti jamstvo. Svaka intervencija na ovom uređaju od strane neovlaštenih osoba automatski će poništiti jamstvo.

UVJETI GARANCIJE

Ako uređaj pokaže nedostatke kao rezultat pogrešnog materijala i/ili proizvodnje tijekom jamstvenog razdoblja, jamčimo besplatan popravak pod uvjetom da:

- Aparat je korišten ispravno i u svrhu za koju je namijenjen.
- Aparat nije dirao, inače se ne može održavati.
- Potrebno je predložiti račun o kupnji.
- Uređaj koji pokazuje dosta istrošenost neće biti pokriven ovim jamstvom.

Dakle, bilo koji dio koji bi se mogao slučajno slomiti ili ima vidljive znakove uporabe u potrošnim proizvodima (kao što su lampe, baterije, grijači elementi...), estetski dijelovi su isključeni iz jamstva, a bilo koji kvar proizašao iz nepoštivanja pravila za korištenje, nemara u korištenju i/ili održavanju uređaja, nepažnje, pogrešne ili nepravilne instalacije, oštećenja tijekom transporta i bilo koje druge štete koja se ne može pripisati dobavljaču.

Za svaki kvar koji se ne može popraviti unutar jamstvenog roka, uređaj će biti besplatno zamijenjen.

U svakom slučaju, ako je dio koji treba zamijeniti zbog kvara, loma ili kvara dodatak i/ili odvojivi dio proizvoda, Beper zadržava pravo zamijeniti samo dotični dio, a ne cijeli proizvod

Obratite se svom distributeru u svojoj zemlji ili odjelu postprodaje.

Pošaljite e-poštu na assistenza@beper.com koja će proslijediti vaše upite vašem distributeru.



BEPER SRL

Via Salieri, 30 - 37050 - Vallesse di Oppeano - Verona

Tel. 045/7134674 – Fax 045/6984019

beper.com



CUSTOMER CARE BEPER

